

Kullanım Kılavuzu ve Montaj Talimatı İndüksiyonlu Ocaklar



Cihazın yerleştirilmesinden, kurulumundan ve ilk kez çalıştırılmasından önce kullanım kılavuzunu **mutlaka** okuyunuz. Bu bilgiler sayesinde kendinizi korumuş olursunuz ve oluşabilecek zararların önüne geçersiniz.

İçindekiler

Güvenlik talimatları ve uyarılar.....	8
Sürdürülebilirlik ve çevre koruma	18
Kurulum	19
Montaja ilişkin güvenlik talimatları	19
Baca bağlantılı işletime ilişkin ek güvenlik talimatları	20
Tak ve Çalıştır işletimine ilişkin ek güvenlik talimatları	21
Yüzey üzerine montaj için ek güvenlik talimatları	23
Yüzeyle sıfır montaja ilişkin ek güvenlik talimatları.....	23
Güvenlik mesafeleri.....	24
Çalışma şekli seçenekleri	27
Montaj örnekleri.....	27
Tak-çalıştır adaptör ölçüleri	29
Yüzey üzerine montaj için montaj ölçüleri.....	30
KMDA 7676-1 FL.....	30
Tezgah üstü montaj şeklinde baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletim.....	31
Tezgah üzeri montaj şeklinde Tak ve Çalıştır.....	32
Yüzeyle sıfır montaj için montaj ölçüleri	33
KMDA 7676-1 FL.....	33
Yüzeyle sıfır montaj şeklinde baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletim.....	34
Yüzeyle sıfır montaj şeklinde Tak ve Çalıştır.....	35
Pencere kontağına bağlantı	36
Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimdeocağın tezgah üzerine monte edilmesi.....	38
Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde tezgahın yüzey üzerine montaj için hazırlanması.....	38
Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde ocağın tezgah üzerine yerleştirilmesi	38
Tak ve Çalıştır işletimindeocağın tezgah üzerine monte edilmesi	38
Tak ve Çalıştır işletiminde tezgahın yüzey üzerine montaj için hazırlanması....	38
Tak ve Çalıştır işletiminde ocağın tezgah üzerine yerleştirilmesi	39
Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimdeocağın yüzeyle sıfır montajı.....	40
Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde tezgahın yüzeyle sıfır montajı için hazırlanması	40
Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde ocağın yüzeyle sıfır yerleştirilmesi.....	40
Tak ve Çalıştır işletimindeocağın yüzeyle sıfır montajı	40
Tak ve Çalıştır işletiminde tezgahın yüzeyle sıfır montaj için hazırlanması	40
Tak ve Çalıştır işletiminde ocağın yüzeyle sıfır yerleştirilmesi	41

Delme şablonu kullanılmadan arka panelde kesit açılması	43
Tezgah üzeri montaj şeklinde ve cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörünün en alt noktası arasındaki montaj mesafesi 238 mm (dikey) olduğunda arka panel kesitinin oluşturulması	43
Yüzeyle sıfır montaj şeklinde ve cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörünün en alt noktası arasındaki montaj mesafesi 238 mm (dikey) olduğunda arka panel kesitinin oluşturulması	44
Tezgah üzeri montaj şeklinde ve cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörünün en alt noktası arasındaki montaj mesafesi 248 mm (dikey) olduğunda arka panel kesitinin oluşturulması	45
Yüzeyle sıfır montaj şeklinde ve cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörünün en alt noktası arasındaki montaj mesafesi 248 mm (dikey) olduğunda arka panel kesitinin oluşturulması	46
Elektrik bağlantısı.....	47
Tanıtım	49
Ocağınız	49
Cihazla birlikte verilen aksesuarlar	51
Kumanda ve gösterge elemanları	52
Ocak bölmesi verileri.....	54
Güç yönetimi.....	55
Kullanım esasları.....	55
Bileşenler	56
Yağ filtresi.....	56
Koku filtresi	56
Ağ bağlantısı	56
Bir ağa bağlanma	56

İçindekiler

Özel fonksiyonlar	56
Sabit tencere algılama.....	56
Tencere boyutu algılama	57
PowerFlex XL pişirme alanı.....	57
Ocağın güç kademeleri.....	57
Ocağın Booster fonksiyonu	57
Stop & Go.....	57
Hızlı kaynatma (pişirme) otomatığı.....	57
Zamanlayıcı.....	57
Çalıştırma kilidi	57
Kilitleme	57
Recall fonksiyonu	57
Sıcak tutma.....	58
Silme koruması.....	58
Con@ctivity.....	58
Yönlendirmeli baca bağlantısız işletim.....	58
Tak ve Çalıştır işletimi.....	58
Davlumbazın güç kademeleri	58
Davlumbazın Booster fonksiyonu	58
Gecikmeli kapatma fonksiyonu	58
Çalışma saati sayacı	58
Ayarlar.....	58
Demo modu.....	58
Kalan ısı göstergesi	59
Emniyet kapatması	59
Aşırı ısınma koruması	59
Ocak bilgileri	60
Sonradan satın alınabilen aksesuarlar	60
İlk çalıştırma	61
Ocağın ambalajdan çıkarılması	61
Ocağın ilk kez temizlenmesi.....	61
Ocağın ilk kez çalıştırılması	61
Davlumbazın ilk kez çalıştırılması	61
Ağ bağlantısı	61
Uygulama aracılığıyla bir ağa bağlanma	61
WPS aracılığıyla bir ağ bağlantısının oluşturulması	62
Kullanım.....	63
Kullanıma ilişkin güvenlik talimatları	63
Ocağın gücünün açılması	63
Ocağın/ocak bölmesinin gücünün kapatılması	63
Pişirme kabının konumlandırılması.....	64

Ocağın güç kademeleri	64
Güç kademesinin ayarlanması	64
Güç kademesinin ayarlanması – Ara kademeler	64
Güç kademesinin değiştirilmesi.....	65
PowerFlex XL ocak bölmelerinin manuel olarak birleştirilmesi/ayrılması	65
Booster	65
Booster fonksiyonunun etkinleştirilmesi	65
Booster fonksiyonunun devre dışı bırakılması	65
Stop & Go	65
Stop & Go fonksiyonunun etkinleştirilmesi	65
Stop & Go fonksiyonunun devre dışı bırakılması	66
Hızlı kaynatma (pişirme) otomatığı	66
Hızlı kaynatma (pişirme) otomatığının etkinleştirilmesi	67
Hızlı kaynatma (pişirme) otomatığının etkisiz kılınması.....	67
Zamanlayıcı	67
Zamanlayıcı sürelerinin ayarlanması	67
Kısa süre sayacı ayarı.....	67
Kısa süre sayacı değerinin değiştirilmesi	67
Kısa süre sayacının silinmesi	67
Kapatma süresi ayarı	67
Kapatma süresinin değiştirilmesi.....	68
Kapatma süresinin silinmesi.....	68
Birden fazla kapatma süresi ayarlama.....	68
Kapatma sürelerini görüntüleme	68
Zamanlayıcı fonksiyonlarının aynı anda kullanımı	68
Çalıştırma kilidi.....	69
Çalıştırma kilidinin etkinleştirilmesi.....	69
Çalıştırma kilidinin devre dışı bırakılması.....	69
Kilitleme	69
Kilitleme özelliğinin etkinleştirilmesi	69
Kilitleme özelliğinin devre dışı bırakılması	69
Recall fonksiyonunun etkinleştirilmesi	69
Sıcak tutma fonksiyonunun etkinleştirilmesi/devre dışı bırakılması.....	70
Silme koruması	70
Silme korumasının etkinleştirilmesi	70
Silme korumasının devre dışı bırakılması	70
Davlumbaz.....	70
Davumbaz güç kademesinin manuel olarak ayarlanması.....	70
Davumbazın gücünün manuel olarak kapatılması	70
Booster fonksiyonunun etkinleştirilmesi	70
Booster fonksiyonunun devre dışı bırakılması	70
Con@ctivity özelliğinin geçici olarak devre dışı bırakılması.....	71
Gecikmeli kapatma	71

İçindekiler

Ocak bilgileri.....	71
Model tanımının/seri numarasının görüntülenmesi.....	71
Yazılım sürümünün görüntülenmesi.....	72
Demo modunun etkinleştirilmesi/devre dışı bırakılması.....	72
Ocağın güç kademelerinin ayar aralıkları	73
Test Enstitüsü için Veriler	74
Yararlı bilgiler.....	75
Ocağınız	75
İndüksiyonlu ocakların çalışma şekli	75
Sesler.....	75
Pişirme kapları.....	75
Davlumbazınız.....	77
Davlumbazın çalışma şekli.....	77
Çalışma saati sayacı	77
Hava tahliyesi önerileri	77
Ayarların değiştirilmesi	79
Temizlik ve bakım	83
Temizlik ve bakım ile ilgili güvenlik talimatları	83
Temizlik sıklığı.....	83
Cam seramik yüzeylerin temizlenmesi	84
Bulaşık makineleri için uygun parçalar.....	84
Izgara kapak.....	84
Izgara kapağın çıkarılması	84
Izgara kapağın elde temizlenmesi.....	84
Izgara kapağın bulaşık makinesinde yıkanması.....	84
Yağ filtresi	85
Yağ filtresinin çıkarılması.....	85
Yağ filtresinin elde yıkanması	85
Yağ filtresinin bulaşık makinesinde yıkanması	85
Yağ filtresinin takılması.....	85
Yağ filtresinin değiştirilmesi.....	85
Yağ filtresi çalışma saati sayacının sıfırlanması	85
Koku filtresi (sadece yönlendirmeli baca bağlantısız işletim veya tak-çalıştır modu için).....	86
Koku filtresinin değiştirilmesi (sadece yönlendirmeli baca bağlantısız işletim veya tak-çalıştır modu için).....	86
Koku filtresi çalışma saati sayacının sıfırlanması (sadece yönlendirmeli baca bağlantısız işletim veya tak-çalıştır modu için)	86
Davlumbaz damlama tepsisinin temizlenmesi.....	86
Davlumbaz gövdesinin iç kısmının temizlenmesi.....	87
Fan ünitesinin iç kısmının temizlenmesi.....	87

Uygun olmayan temizlik ürünleri	87
Sorunların giderilmesi	88
Göstergelerdeki/ekrandaki bildirimler	88
Beklenmedik çalışma şekli	89
Memnun etmeyen sonuçlar	90
Genel sorunlar veya teknik arızalar	91
Müşteri hizmetleri	93
Arızalarda iletişim	93
Tip etiketi	93
Garanti	93
Teknik veriler	94
Teknik veriler	94
Ürün veri sayfaları	94
Uygunluk Beyanı	95

Güvenlik talimatları ve uyarılar

Bu ocak öngörülen güvenlik şartlarına uygundur. Bununla birlikte uygunsuz bir kullanım bedensel yaralanmalara ve mal zararına sebep olabilir.

Ocağı çalıştırmadan önce Kullanım Kılavuzu ve Montaj Talimatlarını dikkatli bir şekilde okuyunuz. Bu kılavuz montaj, güvenlik, kullanım ve bakıma yönelik önemli bilgiler içermektedir. Bu bilgiler sayesinde kendinizi korur ve ocağa gelebilecek zararların önüne geçersiniz.

IEC 60335-1 standardı uyarınca Miele, ocağın kurulumunu açıklayan bölümün, güvenlik talimatlarının ve uyarıların mutlaka okunması ve bunlara uyulması gerektiğine dikkat çeker.

Miele bu talimatlara uyulmamasından kaynaklanan zararlardan sorumlu tutulamaz.

Kullanım ve montaj kılavuzunu saklayınız ve cihazın sizden sonraki sahibine veriniz.

Amacına uygun kullanım

- Bu ocak evde ve ev benzeri ortamlarda kullanılmak üzere tasarlanmıştır.
- Bu ocak dış mekanlarda kullanıma yönelik değildir.
- Ocağı sadece yemeklerin pişirilmesi ve sıcak tutulması gibi evsel işlerde kullanınız. Bunun dışındaki hiçbir kullanım türüne izin verilmez.
- Fiziksel, algısal veya ruhsal kapasiteleri ya da deneyimsizlik veya bilgisizlikleri dolayısıyla ocağı güvenli bir şekilde kullanabilecek durumda olmayan kişilerin ocağı kullanırken gözetim altında olmaları gerekir. Bu kişiler ocağı sadece güvenli bir şekilde kullanabilmeleri için gerekli bilgiler kendilerine verildikten sonra gözetimsiz olarak kullanabilirler. Hatalı bir kullanımın olası tehlikelerini tanımaları ve anlayabilmeleri gerekir.

Evdeki çocuklar

- 8 yaşından küçük çocuklar sürekli gözetim altında olmadıkları müddetçe ocaktan uzak tutulmalıdır.

- Çocuklar ancak 8 yaşından itibaren, sadece güvenli bir şekilde kullanabilmeleri için gerekli bilgiler kendilerine verildikten sonra ocağı gözetimsiz olarak kullanabilirler. Çocukların hatalı bir kullanımın olası tehlikelerini tanımaları ve anlayabilmeleri gerekir.
- Çocukların gözetimsiz olarak ocağın temizliğini gerçekleştirmesine izin verilmemelidir.
- Ocağın yakınlarındaki çocuklara göz kulak olunuz. Çocukların ocak ile oynamasına asla izin vermemeniz.
- Ocak çalışırken ısınır ve kapatıldıktan sonra da bir süre daha sıcak kalır. Hiç bir yanık tehlikesi kalmayacak derecede soğuyana kadar çocukları ocaktan uzak tutunuz.
- Yanma tehlikesi. Çocukların ilgisini çekebilecek eşyaları ocağın üstündeki veya arkasındaki yerlerde muhafaza etmeyiniz. Aksi takdirde çocuklar cihazın üzerine tırmanmaya yeltenebilirler.
- Yanık ve haşlanma tehlikesi. Çocukların tutup çekerek yanmamaları için tencere ve tavaların saplarını tezgaha doğru çeviriniz.
- Boğulma tehlikesi. Çocuklar oynarken ambalaj malzemelerinin (ör. folyo) içinde kalabilir veya ambalaj malzemesini başlarına geçirebilir ve bunun sonucunda boğulabilirler. Ambalaj malzemelerini çocuklardan uzak tutunuz.
- Çocukların ocağı sizin kontrolünüz olmadan açmaması için çalıştırma kilidinden faydalanınız. Ocağı kullanırken çocukların (seçili) ayarları değiştirememeleri için Kilitleme özelliğini etkinleştiriniz.

Teknik güvenlik

- Hatalı montaj ve bakım çalışmaları veya onarımlar sonucu kullanıcıya yönelik ciddi tehlikeler oluşabilir. Montaj ve bakım işleri ve tamirler sadece uzman ve yetkili personel tarafından yapılmalıdır.
- Ocaktaki hasarlar güvenliğinizi tehlikeye sokabilir. Ocağın gözle görünür bir hasarı olup olmadığını kontrol ediniz. Hasarlı bir ocağı asla çalıştırmayınız.

Güvenlik talimatları ve uyarılar

► Bağımsız veya şebeke senkronizasyonu olmayan bir enerji besleme sisteminde (örneğin mikro şebekeler, yedekleme sistemleri) kesintili veya kesintisiz işletim mümkündür. Bu türden bir işletim için enerji besleme sisteminin, EN 50160 standardındaki tüm şebeke bağlantı noktalarında gerilim karakteristiklerinin içinde kalan sınırları ve benzeri gereklilikleri kapsamalıdır.

Ev tesisatında ve bu Miele ürününde öngörülen koruyucu tedbirler, fonksiyon ve çalışma şekli bakımından mikro şebeke işletiminde veya şebeke senkronizasyonu olmayan işletimde de sağlanmalı veya tesisatta eşdeğer tedbirler uygulanmalıdır.

► Ocağın elektrik güvenliği, yalnızca uygun şekilde topraklanması durumunda garanti edilir. Bu temel güvenlik şartının sağlanması zorunludur. Şüphe halinde elektrik tesisatını uzman bir elektrikçiye kontrol ettiriniz.

► Ocağın tip etiketinde belirtilen bağlantı verileri (frekans ve gerilim), elektrik şebekesi verileriyle mutlaka uyuşmalıdır, aksi takdirde ocak zarar görebilir.

Bu verileri bağlantı öncesinde karşılaştırınız. Şüphe halinde bir elektrik teknisyenine danışınız.

► Çoklu prizler ve uzatma kabloları gerekli güvenliği sağlamaz (yangın tehlikesi). Ocağı elektrik şebekesine bunlar vasıtasıyla bağlamayınız.

► Güvenli işletimin sağlanabilmesi için ocağı sadece monte edildikten sonra kullanınız.

► Bu ocak hareketli kurulum yerlerinde (örneğin gemilerde) kullanılmamalıdır.

► Elektrik ileten bağlantılara dokunulması veya elektrikli ve mekanik parçaların değiştirilmesi güvenliğinizi tehlikeye sokar ve ocakta işlev bozukluklarına sebep olabilir.

Ocağın kasasını asla açmayınız.

► Ocağın tamiri Miele yetkili servisi tarafından yapılmadığında cihazın garanti hakkı ortadan kalkar.

► Miele sadece orijinal yedek parçaların güvenlik şartlarını sağladığını garanti eder. Arızalı bileşenlerin sadece bu tür yedek parçalar ile değiştirilmesi gerekir.

► Ocak harici bir zamanlayıcı veya uzaktan kumanda sistemi ile çalıştırılmamalıdır.

► Ocağın elektrik şebekesine bağlantısı yetkili bir elektrik teknisyeni tarafından yapılmalıdır (bkz. “Kurulum” – “Elektrik bağlantısı” bölümü).

► Güç kablosunun zarar görmesi durumunda kablonun yetkili bir servis elemanı tarafından özel bir güç kablosuyla değiştirilmesi gerekir (bkz. “Kurulum” – “Elektrik bağlantısı” bölümü).

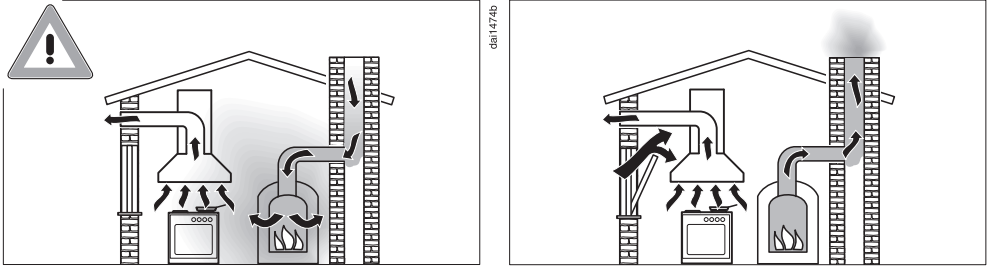
► Kurulum ve bakım çalışmaları ve tamir sırasında ocak elektrik şebekesinden tamamen ayrılmalıdır. Bunu şu şekilde sağlayabilirsiniz:

- elektrik sigortalarını kapatarak veya
- telli elektrik sigortasını yuvasından tamamen çıkartarak veya
- (varsa) fişi prizden çekerek. Fişi çekerken güç kablosundan değil fişten tutunuz.

► Elektrik çarpma tehlikesi. Bir arıza durumunda veya cam seramik panelde kırık veya çatlak oluşması durumunda ocağı çalıştırmayınız ya da çalışıyorsa hemen kapatınız. Ocağın elektrik bağlantısını kesiniz. Yetkili servisi çağırınız.

► Ocak bir dolap paneli (ör. bir kapak) arkasına monte edildiyse, bu paneli asla ocağı kullanırken kapatmayınız. Kapalı dolap paneli arkasında ısı ve nem birikir. Bunun sonucunda ocak, etrafındaki dolaplar ve zemin zarar görebilir. Dolap panelini ancak kalan ısı göstergesi söndükten sonra kapatınız.

Ortam havasına bağımlı ısıtıcı cihazlar ile aynı anda işletim



Güvenlik talimatları ve uyarılar

⚠ Yanma sonucu ortaya çıkan gazlar dolayısıyla zehirlenme tehlikesi!

Davlumbaz ve ortam havasına bağımlı, aynı ortamda bulunan veya aynı havalandırmaya bağlı bir ısıtıcı cihazın aynı anda kullanılması sırasında çok dikkatli olunması gerekir.

Ortam havasına bağımlı ısıtıcı cihazlar yanma için gerekli havayı kulum ortamından çeker ve atık gazlarını da bir atık gaz sistemi (ör. baca) üzerinden dışarıya verirler. Bu tür cihazlar arasında gaz, benzin, odun veya kömür yakan ısıtma donanımları, şofben, su ısıtıcılar, ocak veya fırınlar sayılabilir.

Davlumbaz mutfağın ve komşu odaların havasını çeker. Bu, şu işletim türleri için geçerlidir:

- Baca bağlantılı işletim,
- Mutfak dışına takılan resirkülasyon ünitesi ile baca bağlantısız (resirkülasyonlu) işletim.

Yeterli hava beslemesi olmayınca bir düşük basınç oluşur. Isıtma cihazına çok az miktarda hava gelir. Yanma olumsuz etkilenir.

Yanma sonucu ortaya çıkan zehirli gazlar bacadan veya çekiş şaftından oturma mekanlarına çekilebilir!

Ölüm tehlikesi!

Davlumbaz ve ortam havasına bağımlı başka bir ısıtma cihazının aynı anda, aynı ortamda veya aynı havalandırmaya bağlı olarak çalıştırılması, ancak en fazla 4 Pa'lık (0,04 mbar) bir düşük basınç oluşursa ve bu şekilde atık gazın geri çekilmesi önlenirse mümkündür.

Bu, yanma için gerekli havanın içeri girmesini sağlayabilecek, kapı veya pencere gibi kapatılamaz açıklıklar ile sağlanabilir. Burada, hava giriş açıklığının yeterli kesite sahip olmasına dikkat edilmelidir. Esas olarak hava giriş/çıkışına yönelik bir duvar menfezi tek başına gerekli hava beslemesini sağlamaz.

Değerlendirme sırasında daima konutun havalandırma sisteminin tamamı dikkate alınmalıdır. Buna ilişkin olarak yetkili baca temizleyicisinin tavsiyesine başvurunuz.

Davlumbaz, çekilen havanın kurulum yerine geri verildiği, baca bağlantısız işletimde kullanılacaksa, ortam havasına bağımlı bir ısıtma cihazının aynı anda çalıştırılması zararsızdır.

Doğru kullanım

► Ocak çalışırken ısınır ve kapatıldıktan sonra da bir süre daha sıcak kalır. Yanık tehlikesi ancak kalan ısı göstergeleri söndükten sonra ortadan kalkar.

► Yağlar aşırı ısınma sonucu tutuşabilir. Sıvı ve katı yağ kullanılan işlemler sırasında ocağı asla gözetimsiz bırakmayınız. Yağın tutuşması halinde ateşi asla su ile söndürmeye çalışmayınız. Derhal ocağı kapatınız.

Alevleri bir kapak veya bir yangın battaniyesi ile dikkatli bir şekilde söndürünüz.

► Ocağı çalışırken gözetimsiz bırakmayınız. Kısa kaynatma ve kızartma işlemlerini sürekli olarak kontrol ediniz.

► Açık alev sonucu yangın tehlikesi.

Flambe yapmak yasaktır. Aksi takdirde, çalışmakta olan davlumbaz alevleri filtreye çeker. Birikmiş olan yağlar tutuşabilir.

► Sprey kutuları, kolay alev alabilir sıvılar veya yanıcı maddeler ısıtıldığında tutuşabilir. Bu sebeple kolay alev alabilir nesneleri asla doğrudan ocağın altındaki çekmecelerde muhafaza etmeyiniz. Çekmecede olması muhtemel bir çatal-bıçak kutusunun ısıya dayanıklı bir malzemedenden olması gerekir.

Güvenlik talimatları ve uyarılar

- Kapları asla boş olarak ısıtmayınız.
- Konserve işlemi ve ısıtma sırasında kapalı kaplarda yüksek basınç oluşur, bu basınç sonucu kaplar patlayabilir. Ocağı kapalı kaplarda konserve işlemi veya kapalı kapların ısıtılması için kullanmayınız.
- Ocağın üzeri örtüldüğünde, yanlışlıkla açılması halinde veya ocak halen daha sıcaksa, örtü malzemesinin tutuşması, çatlaması veya erimesi tehlikesi oluşur. Ocağı asla, örneğin bir kapak, bez ya da koruyucu folyo ile örtmeyiniz.
- Ocak açıkken, yanlışlıkla açıldığında veya halen daha sıcaksa, ocak üzerine konulan metal nesnelerin ısınma tehlikesi söz konusudur. Diğer malzemeler eriyebilir veya tutuşabilir. Nemli tencere kapakları oluşan vakum sonucu ocak yüzeyine yapışabilir. Ocağı üzerine eşya koymak için kullanmayınız. Ocak bölmelerini kullandıktan sonra kapatınız!
- Sıcak ocak yanıklara sebep olabilir. Sıcak cihazda gerçekleştireceğiniz tüm işlemler sırasında mutfak eldiveni veya tencere tutacağı ile ellerinizi koruyunuz. Sadece kuru mutfak eldiveni veya tencere tutacağı kullanınız. Islak veya nemli tekstil ısıyı daha iyi iletir ve buhar sonucu yanıklara sebep olabilir.
- Davlumbaz yemek pişirilmesi sırasında çıkan kızgın yemek buharı sonucu çok fazla ısınabilir. Davlumbazın gövdesine ve yağ filtresine ancak davlumbaz soğuduktan sonra dokununuz.
- Ocağın yakınlarında elektrikli bir alet (ör. el mikseri) kullanırken aletin elektrik kablosunun sıcak ocağa temas etmemesine dikkat ediniz. Elektrik kablosunun yalıtımı zarar görebilir.
- Tencerelerin tabanına bulaşan tuz, şeker ve örneğin sebze temizlenirken dökülen kum parçacıkları çiziklere sebep olabilir. Pişirme kabını koymadan önce, cam seramik yüzeyin ve pişirme kaplarının tabanlarının temiz olmasına dikkat ediniz.
- Düşen nesneler (tuzluk gibi hafif eşyalar dahi) cam seramik yüzeyde çatlak ve kırıklara yol açabilir. Cam seramik yüzey üzerine hiçbir şeyin düşmemesine dikkat ediniz.
- Sensörlü tuşlar ve göstergeler üzerindeki sıcak nesneler, altında bulunan elektronik devrelere zarar verebilir. Sıcak tencere ve tavaları asla sensörlü tuşların ve göstergelerin üzerine koymayınız.

- Şeker, şeker içeren yemekler, plastik veya alüminyum folyo sıcak elektrikli ocak üzerine gelir ve erirse, soğurken cam seramik panele zarar verir. Cihazı hemen kapatınız ve bu maddeleri derhal bir cam spatulası ile iyice kazıyıp çıkarınız. Bu işlem sırasında mutfak eldiveni takınız. Cam seramik paneli soğuduktan sonra bir cam seramik temizleyici ile temizleyiniz.
- Boş bir şekilde ısınan tencereler cam seramik yüzeyin ve/veya pişirme kabının zarar görmesine sebep olabilir. Çalışan ocağı gözetimsiz bırakmayınız.
- Pürüzlü tencere ve tava tabanları cam seramik paneli çizerek sadece pürüzsüz tabanlı tencere ve tavalar kullanınız.
- Pişirme kabının yerini, kabı kaldırarak değiştiriniz. Bu şekilde sür-tünme ve çekilme sonucu çizikler oluşmasının önüne geçersiniz.
- İndüksiyonlu ocakların yüksek ısınma hızı sonucu bazı koşullar altında pişirme kabının tabanındaki sıcaklık çok kısa sürede yağların tutuşma sıcaklığına ulaşabilir. Ocağı çalışırken gözetimsiz bırakmayınız.
- Yağları en fazla 1 dakika ısıtınız ve bunun için asla Booster özelliğini kullanmayınız.
- Sadece kalp pili olan kişilerin dikkatine: Gücü açık ocağın çevresinde elektromanyetik bir alan oluşur. Bununla birlikte kalp pilinin bundan olumsuz etkilenmesi muhtemel değildir. Yine de, şüphe halinde kalp pilinin üreticisine veya doktorunuza danışınız.
- Gücü açık ocağın elektromanyetik alanı, mıknatıslanabilir nesnelerin işlevini olumsuz etkileyebilir. Kredi kartları, veri depolama ortamları, hesap makineleri vb. gücü açık ocağın yakınında bulunmamalıdır.
- Ocağın altındaki bir çekmecede saklanan metal eşyalar, ocağın uzun süreli ve yoğun kullanımı sırasında çok ısınabilir.
- Ocak bir soğutma fanı ile donatılmıştır. Monte edilmiş ocağın altında bir çekmece varsa, ocak için yeterli soğutma havası teminini sağlamak amacıyla çekmecenin içindekiler ile ocağın alt yüzü arasında yeterli mesafe bulunmasına dikkat ediniz.
- Monte edilmiş ocağın altında bir çekmece bulunuyorsa, çekmecede sivri veya küçük nesneler, kağıt, peçeteler muhafaza etmeyiniz. Bu nesneler havalandırma açıklığından ocak kasasının içine girebilir veya çekilebilir ve bu şekilde soğutma fanına zarar verebilir veya soğutmayı olumsuz etkileyebilir.
- Bir ocak bölmesi, bir kızartma bölmesi veya bir Flex pişirme alanı üzerinde asla aynı anda 2 tencere kullanmayınız.

Güvenlik talimatları ve uyarılar

- ▶ Kabin sadece bir kısmı ocak veya kızartma bölmesi üzerindeyse, bazı durumlarda tutacakları çok ısınabilir. Pişirme kabını daima ocak veya kızartma bölgesinin tam ortasına koyunuz.
- ▶ Flex pişirme alanını sadece köşeli veya oval tavalara için kullanınız.
- ▶ Biriken yağ ve kirler davlumbazın işleyişini olumsuz etkiler. Yemek buharlarının temizlenmesini sağlamak üzere, davlumbazı asla yağ filtresi olmaksızın çalıştırmayınız.
- ▶ Temizlik işlemi kullanım kılavuzunda açıklandığı şekilde gerçekleştirilmediği takdirde yangın tehlikesi söz konusudur.
- ▶ Davlumbaz çalışırken davlumbazın ızgara kapağının üzerini kapatmayınız.
- ▶ Davlumbazın ızgara kapağının üzerine sıcak pişirme kabı koymayınız. Davlumbazın çalışması bundan olumsuz etkilenir ve ızgara kapağı zarar görebilir.
- ▶ Davlumbazın içine sıvı girmesi davlumbaza zarar verebilir. Sıvıları davlumbazdan uzak tutunuz.
- ▶ Hafif nesneler davlumbaz tarafından çekilip işlevini olumsuz etkileyebilir. Hafif nesneleri (ör. bez, kağıt) davlumbazın yakınlıklarına koymayınız.
- ▶ Tencereler için indüksiyon adaptör plakası kullandığınız takdirde, indüksiyon üreteçleri hasar görebilir veya tamamen bozulabilir. İndüksiyon adaptör plakaları kullanmayınız.

Temizlik ve bakım

- ▶ Buharlı temizlik aletinin buharı, akım taşıyan parçalara sızarak kısa devreye sebep olabilir. Ocağı temizlemek için asla buharlı bir temizlik aleti kullanmayınız.
- ▶ Eğer ocak bir pirolitik fırın üzerine monte edilmişse, piroliz işlemi sırasında ocağı çalıştırmayınız, aksi takdirde ocağın aşırı ısınma koruması tetiklenebilir (bkz. “Tanıtım” – “Emniyet kapatması” bölümü).

Aksesuarlar

- ▶ Sadece orijinal Miele aksesuarları kullanınız. Başka parçaların monte edilmesi veya takılması halinde garanti, performans ve/veya ürün sorumluluğu talepleri geçersiz olur.

► Ocağınızın seri üretiminin sonlandırılmasının ardından Miele, işlevlerin sürdürülebilmesini sağlayan yedek parçalar için en az 10 yıl olmak üzere 15 yıla varan teslimat garantisi sunmaktadır.

Sürdürülebilirlik ve çevre koruma

Piştirme sırasında enerji tasarrufuna yönelik faydalı bilgiler

- Mümkün olduğunca sadece üstü kapalı tencere ve tavalarda yemek pişiriniz. Bu şekilde ısının gereksiz yere yayılması önlenir.
- Yemeklerinizi az su kullanarak pişiriniz.
- Yemek kaynamaya başladıktan sonra veya et mühürlendikten sonra daha düşük bir güç kademesine geçiniz.
- Piştirme süresini kısaltmak için düdüklü tencere kullanınız.

Davlumbaz kullanımında enerji tasarrufuna yönelik faydalı bilgiler

- Yemek pişirirken mutfağın iyi havalandırılmasını sağlayınız. Baca bağlantılı işletimde mutfağa yeterli hava girmezse, davlumbaz verimli çalışmaz ve bunun sonucunda çalışma sesi yükselir.
- Mümkün olduğunca düşük bir piştirme kademesinde pişiriniz. Yemek buharının az olması davlumbazın düşük bir güç kademesinde ve daha az enerji tüketerek çalışacağı anlamına gelir.
- Davlumbazda seçilen güç kademesini kontrol ediniz. Genellikle en düşük güç kademesi yeterlidir. Booster kademesini sadece gerektiğinde kullanınız.
- Güçlü yemek kokusu oluşumunda vakit geçirmeksizin daha yüksek bir çalışma kademesine geçiniz. Bu, mutfağa çoktan yayılmış olan yemek kokularını davlumbazı uzun süreli çalıştırmak yoluyla toplamaya çalışmaktan daha ekonomiktir.

- Yemek piştikten sonra davlumbazı tekrar kapatınız.
- Filtreleri düzenli aralıklarla temizleyiniz veya değiştiriniz. Aşırı kirlenen filtreler performansı düşürür, yangın tehlikesini artırır ve sağlık riski teşkil eder.

Nakliye ambalajının bertaraf edilmesi

Ambalaj cihazı nakliye hasarlarına karşı korur. Ambalaj malzemeleri tasfiyeye yönelik olarak çevre dostu malzemelerden seçilmiştir ve bu sebeple geri dönüştürülmesi mümkündür.

Ambalajın malzeme döngüsüne geri kazandırılması hammadde tasarrufu sağlar ve atık oluşumunu azaltır. Bayınız ambalajı geri alabilir.

Eski Cihazın Elden Çıkarılması

Elektrikli ve elektronik cihazlar birçok değerli materyal içerir. Bu tür cihazlar aynı zamanda işleyişleri ve güvenlikleri için gerekli belli maddeler, karışımlar ve bileşenler de içerir. Bunlar evsel atıklar içinde ve uygunsuz işlem görmeleri halinde insan sağlığına ve çevreye zarar verebilirler. Eski cihazınızı bu sebeple hiçbir suretle evsel atıklarla birlikte atmayınız.



Bunun yerine varsa belediyeler, bayiler veya Miele'de bulunan elektrikli ve elektronik cihazların teslimi ve değerlendirilmesine yönelik resmi toplama ve geri alma merkezlerinden yararlanınız. Elden çıkarılacak eski cihaz üzerindeki olası kişisel verilerin silinmesinden yasalar uyarınca siz sorumlusunuz. Lütfen eski cihazın evden çıkarılıncaya kadar çocukların erişemeyeceği güvenli bir yerde muhafaza edilmesini sağlayınız.

Montaja ilişkin güvenlik talimatları

⚠ Hatalı montajdan kaynaklanan zararlar.

Hatalı montaj sonucu ocak zarar görebilir.

Ocağın sadece yetkili bir teknisyen tarafından kurulmasını sağlayın.

⚠ Şebeke gerilimi sonucu elektrik çarpması tehlikesi.

Elektrik şebekesine uygunsuz bağlantı sonucu elektrik çarpması meydana gelebilir.

Ocağın elektrik bağlantısını sadece vasıflı bir elektrik teknisyenine yaptırınız.

⚠ Düşen nesneler sonucu hasar.

Üst dolapların veya bir davlumbazın montajı sırasında ocak zarar görebilir.

Ocağı ancak üst dolapların ve davlumbazın montajının ardından monte ediniz.

Ocak servis için sökülürse, ocak kenarının altındaki şerit conta hasar görebilir.

Şerit contayı ocağı tekrar monte etmeden önce mutlaka değiştiriniz.

► Ocak soğutucu cihazların, bulaşık, çamaşır ve kurutma makinelerinin üzerine kurulmamalıdır.

► Bu ocak sadece buhar soğutma sistemi ile donatılmış fırınların üzerine monte edilebilir.

► Bu ocağın yanına gazlı bir ocak kurulmamalıdır.

► Ocağın montajından sonra güç kablosuna temas edilemeyeceğinden emin olunuz.

► Güç kablosu ocağın montajının ardından mutfak ünitelerinin hareketli parçalarına (örneğin bir çekmeceye) temas etmemeli ve herhangi bir mekanik zorlanmaya maruz kalmamalıdır.

► Mutfak tezgahı kaplamalarının bozulmaması ve açılmaması için ısıya dayanıklı (100°C) bir yapıştırıcı ile işlenmiş olması gerekir. Tezgah süpürgelikleri ısıya dayanıklı olmalıdır.

► Montaj için, gövde arka panelinin üst bölümünün önünde yer alan enine taşıyıcılar sökülmelidir.

► Ocak, damlama tepsisine ve temizlik kapağına kolayca erişilebilecek ve temizlik için dışarı alılabilecek şekilde monte edilmelidir.

► Hava kanalı, ankastre dolabın arka panelinin arkasına döşenir. Dolap arka paneli bakım amacıyla çıkarılabilir olmalıdır.

► KMDA Umluft xxx modelinin asgari baza yüksekliği:

Kurulum

- Baca bağlantılı işletimde: Asgari baza yüksekliğine gerek yok
- Yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde: 100 mm
- Tak ve Çalıştır işletiminde: 25 mm

► Çekilen hava, sadece Tak ve Çalıştır işletiminde alt dolaptan tekrar odaya geri verilebilir. Tak ve Çalıştır işletiminde ve yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde, çekilen hava bir hava tahliye borusu üzerinden dışarıya (baca bağlantılı işletim) veya resirkülasyon kutusu üzerinden mutfığa geri (yönlendirmeli baca bağlantısız işletim) yönlendirilmelidir.

► Güvenlik mesafelerine uyunuz (bkz. “Kurulum” – “Güvenlik mesafeleri” bölümü).

Baca bağlantılı işleme ilişkin ek güvenlik talimatları

► Hava tahliyesi odaların havalandırılması veya ısıtılması için kullanılmakta olan bir duman veya gaz bacasına bağlanmamalıdır.

► Atık hava kullanılmayan bir bacaya verilecekse, ilgili makamların yönetmeliklerini dikkate alınız.

► Hava tahliye kanalının döşenmesinde sadece yanmaz malzemedir borular ve hortumlar kullanılmalıdır. Bunlar yetkili bayiden veya yetkili servisten edinilebilir.

Tak ve Çalıştır işletimine ilişkin ek güvenlik talimatları

U değeri

Tak ve Çalıştır işletimi, yeni ve yenilenmiş binalarda mümkündür. Komşu duvar veya zemin döşemesi, toprak veya dış ortam havası ile temas halindeyse, bu yapı elemanlarının ısı geçirgenlik katsayısı (U değeri) $\leq 0,5 \text{ W/(m}^2\text{K)}$ olmalıdır.

Malzeme	Malzeme kalınlığı	U değeri ^(1995'ten itibaren)
Masif duvar (düşey delikli tuğla, bimsbeton veya benzeri gözenekli ya da yüksek oranda delikli malzemeler)	$\geq 30 \text{ cm}$	0,5
Masif ahşap duvar (örneğin kütük ev/prefabrik ev). Yalıtım dolgusuna sahip ahşap çerçeve veya ahşap panel duvar	—	0,4
Pasif ev (KfW 55, 40, 40 Plus)	—	0,15–0,2

Diğer malzemeler için geçerli U değerlerini, Almanya Federal Ekonomi ve Enerji Bakanlığı'nın ve Almanya Federal İçişleri, İmar ve Toplum Bakanlığı'nın web sitelerinde bulabilirsiniz.

Binanız ile ilgili sorularınız olduğunda, yapı uzmanlarından veya enerji danışmanlarından yardım alabilirsiniz.

► Hava tahliye açıklığının kesiti en az 425 cm^2 olmalıdır.

Havalandırma ve hava tahliye açıklıklarına bir havalandırma ızgarası takmak isterseniz, havalandırma ve hava tahliye açıklığının kesiti 425 cm^2 'den büyük olmalıdır. 425 cm^2 'lik serbest geçiş ızgaradaki açıklık kesitlerinin toplamına karşı gelir.

Havalandırma ve hava tahliye açıklıklarının önü kapanmamalı veya açıklıklar kapatılmamalıdır. Ayrıca bu açıklıkların düzenli olarak tozdan arındırılması gerekir.

► Ocağın Tak ve Çalıştır işletiminde kullanılabilmesi için birlikte teslim edilen Tak ve Çalıştır adaptörü gereklidir.

► Ocağın monte edilmesi için bir şablon gereklidir.

Kurulum

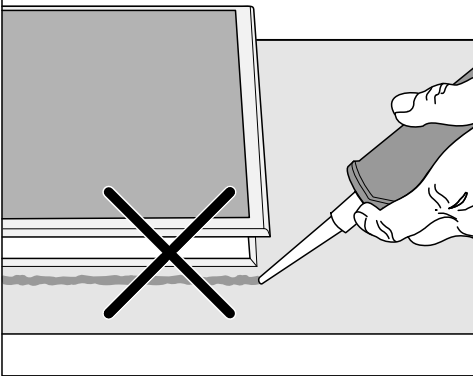


Soğutma cihazında buhar kaynaklı hasar tehlikesi.

Ocağın soğutma cihazının arkasına ulaşan buharları soğutma cihazına hasar verebilir.

Doğrudan soğutma cihazının arkasına, hava veya buhar tahliye eden cihazlar monte edilemez. Ayrı bir hava tahliyesi sağlayınız veya cihazlar arasına bir ayırıcı panel monte ediniz.

Yüzey üzerine montaj için ek güvenlik talimatları

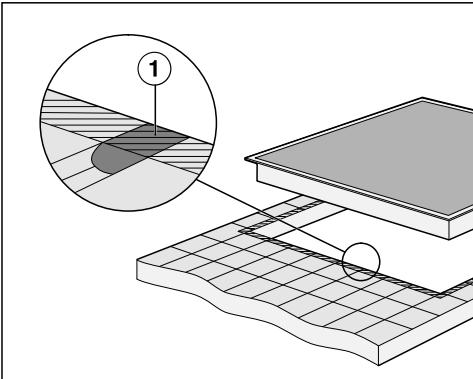


⚠ Hatalı montaj sonucu hasar.

Sızdırmazlığı sağlamak için aralıklar dolgu maddesi ile kapatılırsa, ocağın yerinden sökülmesi gerekmesi halinde ocak ve mutfak tezgahı zarar görebilir.

Ocak ile tezgah arasında dolgu maddesi kullanmayınız.

Ocak kenarlarının altındaki conta, tezgahla cihaz arasındaki boşluğu kapatır ve yeterli sızdırmazlığı sağlar.



► Ocağın altındaki contanın tezgahla ocak arasında yeterli sızdırmazlığı sağlayabilmesi ve ocağın her yerde eşit bir şekilde oturabilmesi için cihazın yerleştirme yüzeyi altındaki boşluklar ① ve taralı alan düz ve pürüzsüz olmalıdır.

Yüzeyle sıfır montaja ilişkin ek güvenlik talimatları

⚠ Uygun olmayan dolgu malzemesi sonucu hasar.

Uygun olmayan dolgu malzemesi doğal taş zarar verebilir.

Doğal taş ve doğal taş fayanslarda; yalnızca doğal taş için uygun, ısıya dayanıklı (min. 160 °C) silikon derz dolgu macunu kullanınız. Üreticinin tavsiyelerini dikkate alınız.

► Montajın ardından ocağa aşağıdan erişmenin mümkün olması ve alt dolabın bakım amaçlı olarak çıkarılabilmesi için, alt dolabın iç genişliğinin en az tezgah kesiti genişliği (bkz. “Kurulum” – “Yüzeyle aynı seviyede montaj için montaj ölçüleri” bölümü) kadar olması gerekir. Montajın ardından ocağa alttan erişim mümkün değilse, ocağın sökülebilmesi için dolgu maddesi sökülmelidir.

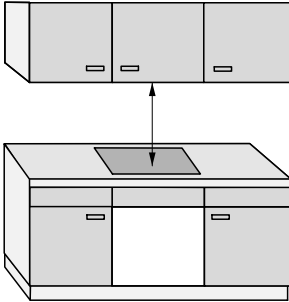
Kurulum

► Yüzey ile aynı seviyede bir ocak, sadece doğal taş (granit, mermer), masif ahşap ve fayans kaplı mutfak tezgahlarına montaja uygundur. Başka malzemelerden yapılmış tezgahlarda, tezgahın yüzeyle sıfır ocak montajına uygun olup olmadığını tezgah üreticisine sorunuz.

- Doğal taş tezgahlar: Ocak frezelenmiş girintiye doğrudan yerleştirilir.
- Masif ahşap, fayans kaplı tezgahlar: Ocak kesite ahşap çıtalarla tespit edilir. Bu çıtalar teslimat kapsamında bulunmaz ve kurulum yerinde hazır bulundurulmalıdır.

Güvenlik mesafeleri

Ocağın üstündeki güvenlik mesafesi



Ocak ve üzerindeki davlumbaz arasında:

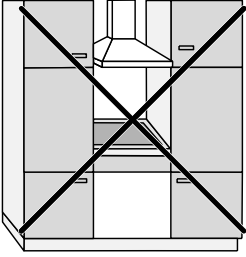
- Davlumbaz üreticisi tarafından belirtilmiş olan güvenlik mesafesine uyulmalıdır.
- Bir davlumbazın altına, her biri için farklı güvenlik mesafesi belirtilmiş birden fazla cihaz monte edilmişse, bu güvenlik mesafelerinden en büyük olanını tercih etmeniz gerekir.

Ocak üzerine kolayca tutuşabilir malzemeler (örneğin bir raf) monte edildiyse, güvenlik mesafesi en az 500 mm olmalıdır.

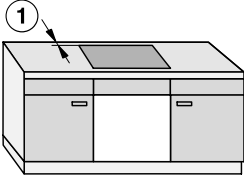
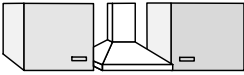
Ocağın arkasında ve yanında güvenlik mesafesi

Boy dolabı veya oda duvarı ile arada aşağıda belirtilen asgari mesafelere uyulmalıdır:

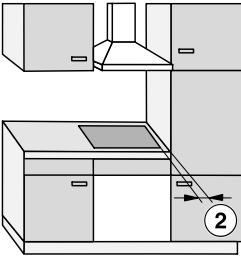
- **Arka tarafta** ① tezgah kesitinden tezgahın arka kenarına kadar olan asgari mesafe: 50 mm
ve
- **Sağ tarafta** ② tezgah kesitinden bitişikteki dolaba (örneğin boy dolabı) veya duvara kadar olan asgari mesafe: 50 mm ve karşı tarafta en az 200 mm
veya
- **Sol tarafta** ③ tezgah kesitinden bitişikteki dolaba (örneğin boy dolabı) veya duvara kadar olan asgari mesafe: 50 mm ve karşı tarafta en az 200 mm



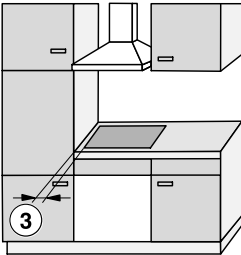
İzin verilmez



Şiddetle tavsiye edilir



Tavsiye edilmez



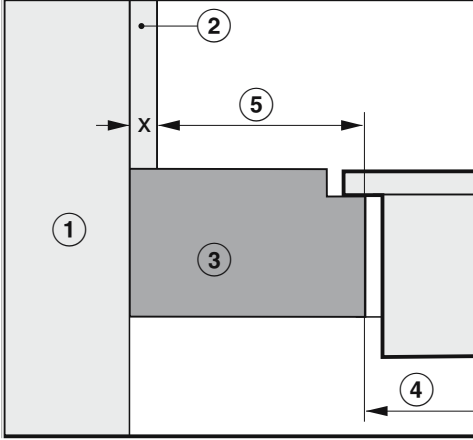
Tavsiye edilmez

Kurulum

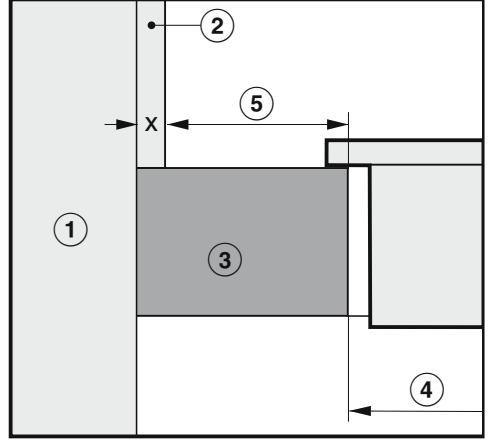
Niş kaplamasına güvenlik mesafesi

Bir niş kaplaması uygulanacaksa, tezgah kesiti ile kaplama arasında bir asgari mesafe korunmalıdır. Yüksek sıcaklıklar malzemede değişimlere veya tahribata sebep olabilir.

Yüzeyle sıfır montaj



Yüzey üzerine montaj



- ① Duvar
- ② x ölçüsü = Niş kaplaması kalınlığı
- ③ Tezgah
- ④ Tezgah kesiti
- ⑤ Aşağıda belirtilen malzemelerde asgari mesafe:

Yanıcı malzemeler (örneğin ahşap)

Yanıcı olmayan malzemeler (örneğin metal, doğal taş, seramik)

	Tarf		Karşı taraf	
Malzeme	Yanıcı	Yanıcı değil	Yanıcı	Yanıcı değil
Arka	50 mm	50 mm – x ölçüsü	–	–
Sağ	50 mm	50 mm – x ölçüsü	200 mm	200 mm – x ölçüsü
Sol	50 mm	50 mm – x ölçüsü	200 mm	200 mm – x ölçüsü

Bkz. “Kurulum” – “Güvenlik mesafeleri” bölümü

Örnek: Yanıcı olmayan niş kaplaması kalınlığı 15 mm

50 mm – 15 mm = Asgari mesafe 35 mm

Çalışma şekli seçenekleri

Tabloda listelenen tüm programlar, bu kullanım kılavuzunda sunulan tüm KMDA'larla mümkündür.

Programa ve montaj durumuna bağlı olarak, ek aksesuarlar ve fabrika ayarlarında değişiklik yapılması gerekebilir, bkz. bölüm "Ayarların değiştirilmesi".

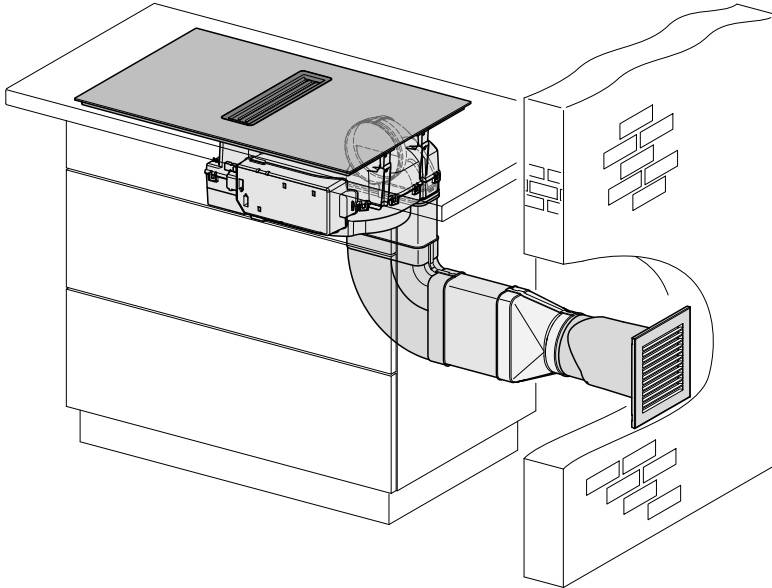
Program	Ek aksesuarlar	Fabrika ayarlarının değiştirilmesi
Baca bağlantılı işletim	✓	✓
Yönlendirmeli baca bağlantısız işletim	✓	●
Tak ve Çalıştır işletimi	●	●

✓ Gerekli

● Gerekli değil

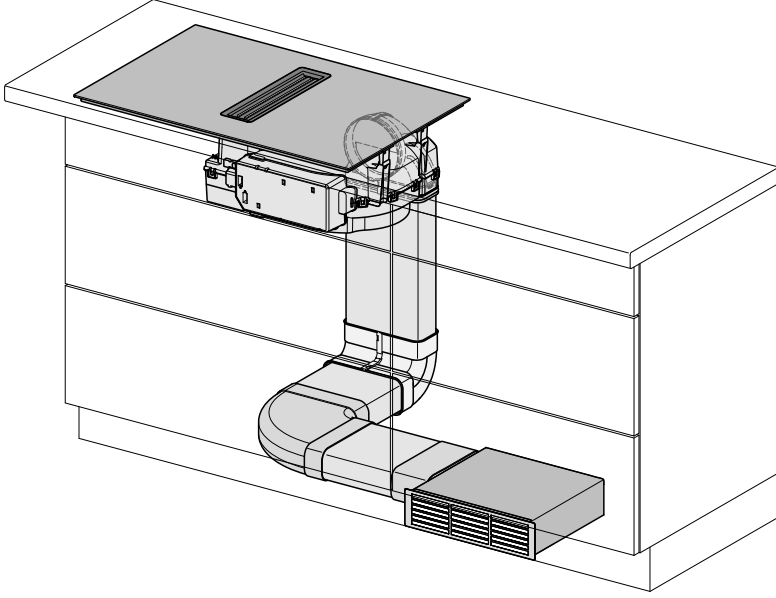
Montaj örnekleri

Baca bağlantılı işletim

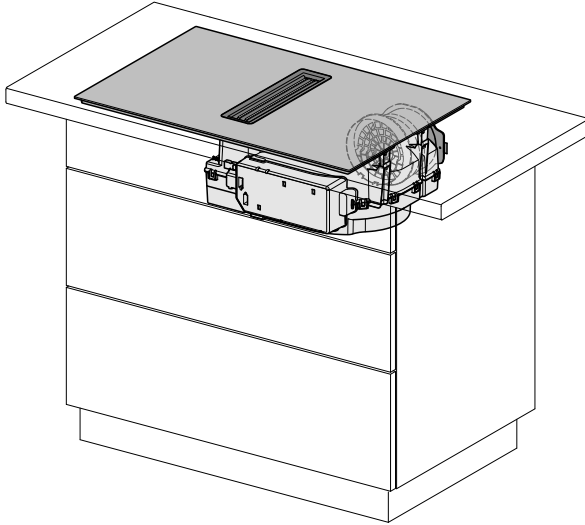


Kurulum

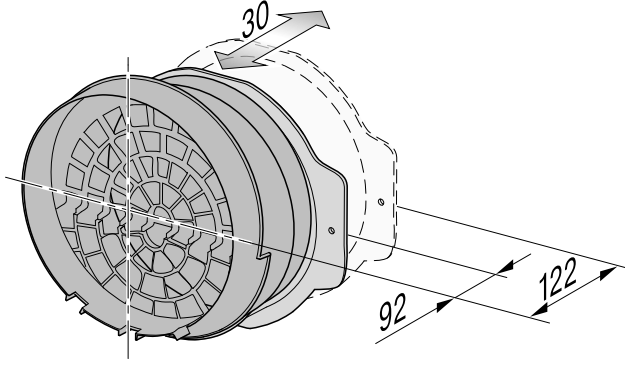
Yönlendirmeli baca bağlantısız işletim



Tak ve Çalıştır işletimi



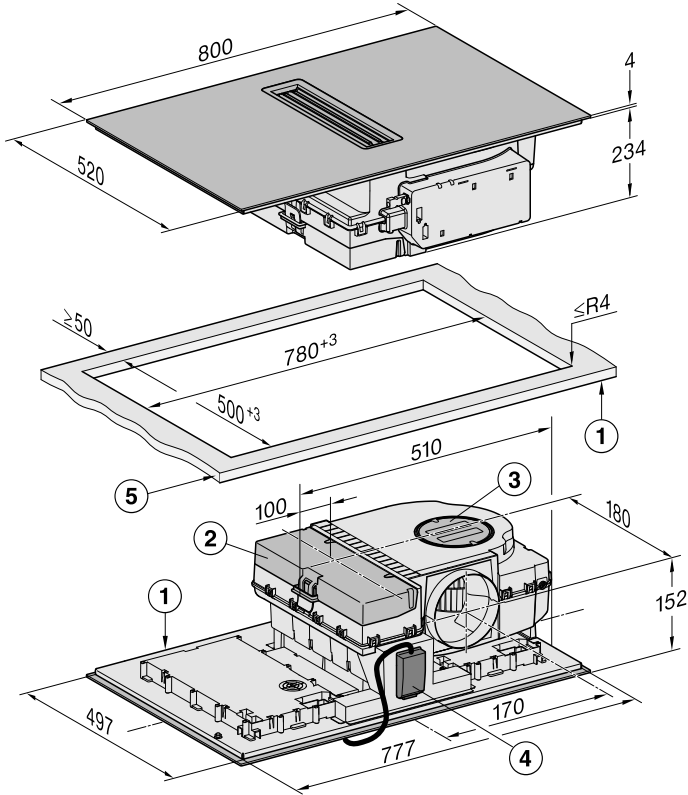
Tak-çalıştır adaptör ölçüleri



Kurulum

Yüzey üzerine montaj için montaj ölçüleri

KMDA 7676-1 FL



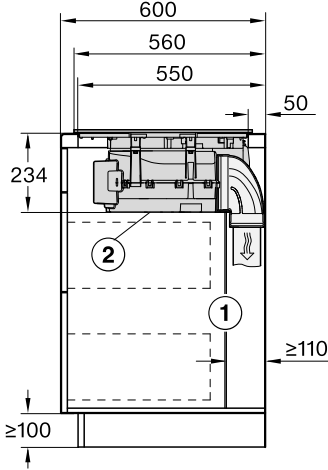
Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.

- ① ön
- ② Çıkarılabilir damlama tepsisi
- ③ Temizlik kapağı
- ④ Güç kablolu elektrik bağlantı kutusu
Güç kablosu U = 2 000 mm
- ⑤ Tezgah kalınlığı
Baca bağlantılı ve yönlendirmeli baca bağlantısız işletim: ≥ 10 mm
Tak ve Çalıştır işletimi: ≥ 10 mm— ≤ 40 mm

Tezgah üstü montaj şeklinde baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletim

Tezgah derinliği 600 mm

KMDA 7676-1 FL

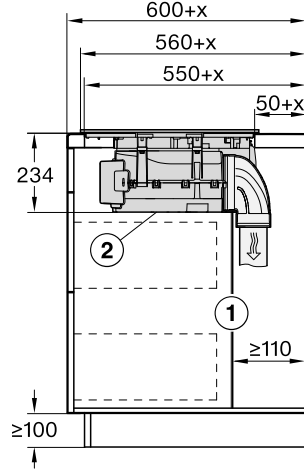


Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.

- ① Arka panel, servis için çıkarılabilir olmalıdır.
Hava tahliye kanalının geçirilmesi için arka panel ve komşu duvar veya komşu mobilya arasında 110 mm'lik bir asgari mesafe korunmalıdır.
- ② Çıkarılabilir damlama tepsisi ve temizlik kapağı, montaj sonrası erişilebilir olmalıdır.

Tezgah derinliği 600 mm'den fazla

KMDA 7676-1 FL



Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.

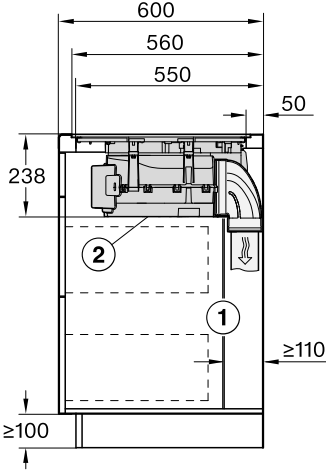
- ① Arka panel, servis için çıkarılabilir olmalıdır.
Hava tahliye kanalının geçirilmesi için arka panel ve komşu duvar veya komşu mobilya arasında 110 mm'lik bir asgari mesafe korunmalıdır.
 - ② Çıkarılabilir damlama tepsisi ve temizlik kapağı, montaj sonrası erişilebilir olmalıdır.
- x Tezgah derinliği – 600 mm.

Kurulum

Yüzeyle sıfır montaj şeklinde baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletim

Tezgah derinliği 600 mm

KMDA 7676-1 FL

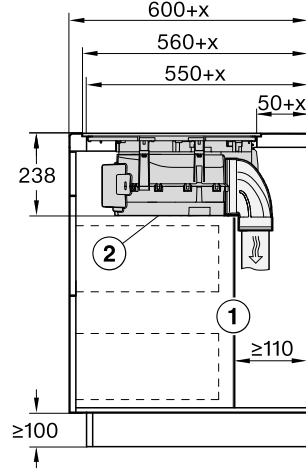


Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.

- ① Arka panel, servis için çıkarılabilir olmalıdır.
Hava tahliye kanalının geçirilmesi için arka panel ve komşu duvar veya komşu mobilya arasında 110 mm'lik bir asgari mesafe korunmalıdır.
- ② Çıkarılabilir damlama tepsisi ve temizlik kapağı, montaj sonrası erişilebilir olmalıdır.

Tezgah derinliği 600 mm'den fazla

KMDA 7676-1 FL



Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.

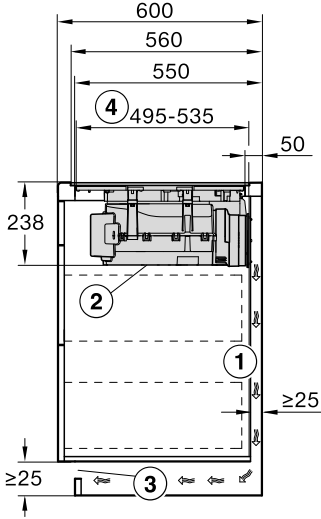
- ① Arka panel, servis için çıkarılabilir olmalıdır.
Hava tahliye kanalının geçirilmesi için arka panel ve komşu duvar veya komşu mobilya arasında 110 mm'lik bir asgari mesafe korunmalıdır.
- ② Çıkarılabilir damlama tepsisi ve temizlik kapağı, montaj sonrası erişilebilir olmalıdır.

x Tezgah derinliği – 600 mm.

Yüzeyle sıfır montaj şeklinde Tak ve Çalıştır

Tezgah derinliği 600 mm

KMDA 7676-1 FL

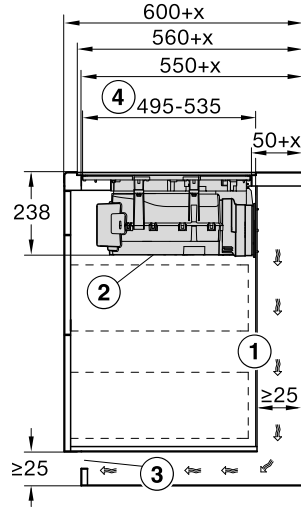


Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.

- ① Atık hava kanalının geçirilmesi için gövde arka paneli ile bitişikteki duvar veya bitişikteki mutfak dolapları arasında 25 mm'lik bir asgari mesafe korunmalıdır.
- ② Çıkarılabilir damlama tepsisi ve temizlik kapağı, montaj sonrası erişilebilir olmalıdır.
- ③ Hava tahliye açıklığının kesiti en az 425 cm² olmalıdır.
- ④ Alt dolabın ön kısmından Tak ve Çalıştır adaptörünün sonuna kadar mesafe

Tezgah derinliği 600 mm'den fazla

KMDA 7676-1 FL



Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.

- ① Atık hava kanalının geçirilmesi için gövde arka paneli ile bitişikteki duvar veya bitişikteki mutfak dolapları arasında 25 mm'lik bir asgari mesafe korunmalıdır.
Gövde arka paneli ile tezgahın ön kısmı arasındaki mesafe > 555 mm ise, Tak ve Çalıştır adaptörüne ek olarak bir Miele uzatma seti kullanılmalıdır.
- ② Çıkarılabilir damlama tepsisi ve temizlik kapağı, montaj sonrası erişilebilir olmalıdır.
- ③ Hava tahliye açıklığının kesiti en az 425 cm² olmalıdır.
- ④ Alt dolabın ön kısmından Tak ve Çalıştır adaptörünün sonuna kadar mesafe

x Tezgah derinliği – 600 mm.

Pencere kontağına bağlantı



Pencere kontağı bağlantısında şebeke gerilimi vardır.

Elektrik çarpması sonucunda bedensel zarar tehlikesi.

Anahtarlama sistemi bağlantısından önce ocağı elektrik şebekesinden ayırınız.

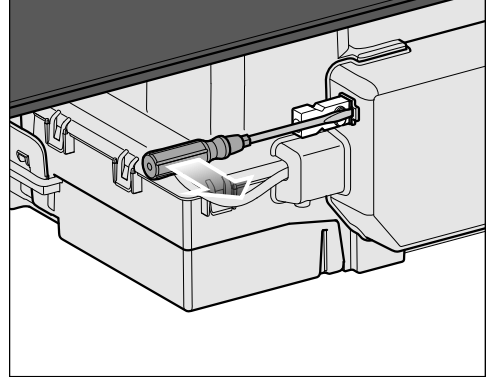
Anahtarlama sisteminin bağlantı kablosu sadece bir elektrik teknisyeni tarafından bağlanmalıdır.

Anahtarlama sisteminin güç kablosu H03VV-F 2 x 0,75 mm² tipi olmalıdır ve en fazla 2,0 m uzunluğunda olmasına izin verilir.

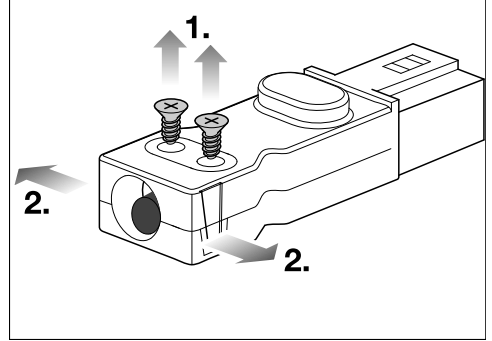
Anahtarlama sistemi, 230 V gerilim 1 A akıma uygun gerilimsiz bir kapama kontağı ile donatılmış olmalıdır. Anahtar açık iken davlumbaz işletim dışıdır.

Sadece DIBt (Deutsches Institut für Bautechnik) tarafından izin verilmiş ve test edilmiş uzaktan anahtarlama sistemleri (örneğin pencere kontak anahtarı, düşük basınç anahtarı) kullanınız ve bunun yetkili uzman personel tarafından (yetkili baca temizleyicisi) onaylanmasını sağlayınız.

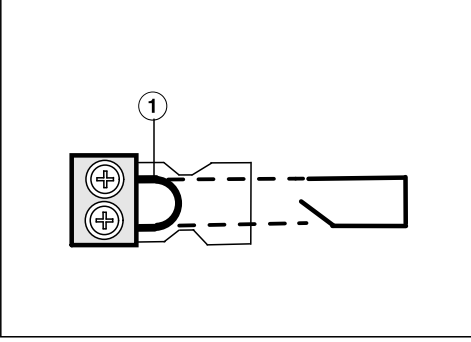
Tehlikesiz bir bağlantı ve işletim için, harici anahtarlama sisteminin ilgili dokümanlarına ihtiyacınız olacaktır.



- Tırnağı açınız ve soketi çekerek çıkarınız.



- Çekme yükünü azaltma elemanının vidalarını ① sökünüz ve gövdenin kilidini her iki yandan ② açınız.
- Gövdeyi açınız.
- Tıpayı çıkarınız.



- Köprüyü ① anahtarlama sisteminin bağlantı kablosu ile değiştiriniz.
- Gövdeyi kapatınız.
- Çekme yükünü azaltma elemanının vidasını tekrar takınız.
- Soketi tekrar takınız.

Kurulum

Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde ocağın tezgah üzerine monte edilmesi

Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde tezgahın yüzey üzerine montaj için hazırlanması

- Güvenlik mesafelerini dikkate alınız (bkz. “Kurulum” – “Güvenlik mesafeleri” bölümü).
- Tezgah kesitini oluşturunuz.
- Ahşap tezgahlar:
Nem kaynaklı olası şişmeleri önlemek için tezgah kesitlerini özel bir cila, silikon kauçuk veya kalıp reçine ile yalıtınız. Sızdırmazlık malzemesi ısıya dayanıklı olmalıdır.

Bu malzemelerin tezgah yüzeyine bulaşmamasına dikkat ediniz.

Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde ocağın tezgah üzerine yerleştirilmesi

- Birlikte verilen şerit contayı ocağın kenarının altına yapıştırınız. Şerit contayı gerekerek yapıştırmayınız.
- Ocağın güç kablosunu tezgah kesitinden aşağıya sarkıtınız.
- Ocağı kesit içine ortalayarak yerleştiriniz. Tezgahın sızdırmazlığının sağlanması için contanın tezgah üzerinde olmasına dikkat ediniz.
- Conta tezgah üzerinde köşelere düzgün oturmuyorsa, köşe yarıçapları ($\leq R4$) de-kupaj testeresi ile dikkatli bir şekilde düzeltilebilir.
- Ocağın elektrik bağlantısını yapınız.
- Ocağın çalışmasını kontrol ediniz.

Tak ve Çalıştır işletiminde ocağın tezgah üzerine monte edilmesi

Tak ve Çalıştır işletiminde tezgahın yüzey üzerine montaj için hazırlanması

- Güvenlik mesafelerini dikkate alınız (bkz. “Kurulum” – “Güvenlik mesafeleri” bölümü).
- Tezgah kesitini oluşturunuz.
- Delme şablonunun üst kısmını, tezgahınızın kalınlığına kısaltınız. Montaj derinliğine bağlı olarak uygun bir delme şablonunu üst tarafa dolap arka panelinin üst kısmına yerleştiriniz. Delme şablonu ile Tak ve Çalıştır adaptörü için bir kesit açınız.

Delme şablonu numarası	Adaptör konumu	Cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörünün en alt noktası arasındaki montaj mesafesi (dikey)
2	2	238 mm ¹
3a	3	248 mm ²

¹ Şablon, cihaz ile birlikte verilir.

² Şablonları, Miele web sitesinde bulabilirsiniz.

- Delme şablonu mevcut değilse (bkz. “Kurulum” – “Arka panelde delme şablonu olmadan bir kesit açılması” bölümü).
- Ahşap tezgahlar:
Nem kaynaklı olası şişmeleri önlemek için tezgah kesitlerini özel bir cila, silikon kauçuk veya kalıp reçine ile yalıtınız. Sızdırmazlık malzemesi ısıya dayanıklı olmalıdır.

Bu malzemelerin tezgah yüzeyine bulaşmamasına dikkat ediniz.

Tak ve Çalıştır işletiminde ocağın tezgah üzerine yerleştirilmesi

- Birlikte verilen şerit contayı ocağın kenarının altına yapıştırınız. Şerit contayı gerekerek yapıştırmayınız.

Tak ve Çalıştır adaptörü kırılabilir.

Ocağı, Tak ve Çalıştır adaptörü tezgah üzerine gelmeyecek şekilde tezgahın üzerine yerleştiriniz.

- Tak ve Çalıştır adaptörünü ocağa bağlayınız ve adaptörün konumunu ayarlayınız.
- Ocağın güç kablosunu tezgah kesitinden aşağıya sarkıtınız.
- Tak ve Çalıştır adaptörünün ucundaki yapışkanlı bandın koruyucu folyosunu çıkarınız.
- Ocağı kesit içine ortalayarak yerleştiriniz. Tezgahın sızdırmazlığının sağlanması için contanın tezgah üzerinde olmasına dikkat ediniz.
- Conta tezgah üzerinde köşelere düzgün oturmuyorsa, köşe yarıçapları ($\leq R4$) de-kupaj testeresi ile dikkatli bir şekilde düzeltilebilir.
- Tak ve Çalıştır adaptörünü, önceden açılan deliğe uygun olarak hizalayınız. Adaptör, sıkıca yapışınca kadar arka panele doğru bastırınız.
- Ocağın elektrik bağlantısını yapınız.
- Ocağın çalışmasını kontrol ediniz.

Kurulum

Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde ocağın yüzeyle sıfır montajı

Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde tezgahın yüzeyle sıfır montajı için hazırlanması

- Güvenlik mesafelerini dikkate alınız (bkz. “Kurulum” – “Güvenlik mesafeleri” bölümü).
- Tezgah kesitini oluşturunuz.
- Masif ahşap/fayans kaplı tezgahlar:
Ahşap çitaları tezgahın üst kenarının 5,5 mm altına tespit ediniz (bkz. “Kurulum” – “Yüzeyle sıfır montaj için montaj ölçüleri” bölümü).

Baca bağlantılı veya yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde ocağın yüzeyle sıfır yerleştirilmesi

- Birlikte verilen şerit contayı ocağın kenarının altına yapıştırınız. Şerit contayı gerek yapıştırmayınız.
- Ocağın güç kablosunu tezgah kesitinden aşağıya sarkıtınız.

Cam seramik panel ve tezgah arasındaki boşluk en az 2 mm genişliğinde olmalıdır. Boşluk, ocağın etrafının sızdırmazlığının sağlanabilmesi için gereklidir.

- Ocağı tezgah kesitine yerleştirip ortalayınız.
- Ocağın elektrik bağlantısını yapınız.
- Ocağın çalışmasını kontrol ediniz.
- Ocak ile tezgah arasındaki boşluğu ısıya dayanıklı (en az 160 °C) silikon dolgu maddesi ile doldurunuz.

Tak ve Çalıştır işletiminde ocağın yüzeyle sıfır montajı

Tak ve Çalıştır işletiminde tezgahın yüzeyle sıfır montaj için hazırlanması

- Güvenlik mesafelerini dikkate alınız (bkz. “Kurulum” – “Güvenlik mesafeleri” bölümü).
- Tezgah kesitini oluşturunuz.
- Delme şablonunun üst kısmını, tezgahınızın kalınlığına kısaltınız. Montaj derinliğine bağlı olarak uygun bir delme şablonunu üst tarafa dolap arka panelinin üst kısmına yerleştiriniz. Delme şablonu ile Tak ve Çalıştır adaptörü için bir kesit açınız.

Delme şablonu numarası	Adaptör konumu	Cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörünün en alt noktası arasındaki montaj mesafesi (dikey)
1	1	238 mm ¹
3b	3	248 mm ²

¹ Şablon, cihaz ile birlikte verilir.

² Şablonları, Miele web sitesinde bulabilirsiniz.

- Delme şablonu mevcut değilse (bkz. “Kurulum” – “Arka panelde delme şablonu olmadan bir kesit açılması” bölümü).
- Masif ahşap/fayans kaplı tezgahlar:
Ahşap çitaları tezgahın üst kenarının 5,5 mm altına tespit ediniz (bkz. “Kurulum” – “Yüzeyle sıfır montaj için montaj ölçüleri” bölümü).

Tak ve Çalıştır işletiminde ocağın yüzeyle sıfır yerleştirilmesi

- Birlikte verilen şerit contayı ocağın kenarının altına yapıştırınız. Şerit contayı gerek yapıştırmayınız.

Tak ve Çalıştır adaptörü kırılabilir.

Ocağı, Tak ve Çalıştır adaptörü tezgah üzerine gelmeyecek şekilde tezgahın üzerine yerleştiriniz.

- Tak ve Çalıştır adaptörünü ocağa bağlayınız ve adaptörün konumunu ayarlayınız.
- Ocağın güç kablosunu tezgah kesitinden aşağıya sarkıtınız.
- Tak ve Çalıştır işletimi: Tak ve Çalıştır adaptörünün ucundaki yapışkanlı bandın koruyucu folyosunu çıkarınız.
- Ocağı tezgah kesitine yerleştirip ortalayınız.

Cam seramik panel ve tezgah arasındaki boşluk en az 2 mm genişliğinde olmalıdır. Boşluk, ocağın etrafının sızdırmazlığının sağlanabilmesi için gereklidir.

- Tak ve Çalıştır adaptörünü, önceden açılan deliğe uygun olarak hizalayınız. Adaptörü, sıkıca yapışıcaya kadar arka panele doğru bastırınız.
- Ocağın elektrik bağlantısını yapınız.
- Ocağın çalışmasını kontrol ediniz.
- Ocak ile tezgah arasındaki boşluğu ısıya dayanıklı (en az 160 °C) silikon dolgu maddesi ile doldurunuz.

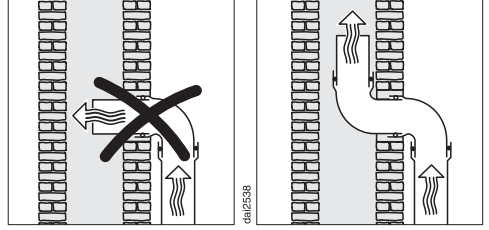
Hava tahliye borusunun montajı

⚠ Davlumbaz ve ortam havasına bağımlı bir ısıtma cihazının aynı anda çalıştırılması sırasında, bazı koşullar altında zehirlenme tehlikesi oluşur! “Güvenlik talimatları ve uyarılar” bölümünü mutlaka dikkate alınız. Şüphede halinde işletimin tehlikesiz olduğunu yetkili bir baca temizleyicisine teyit ettiriniz.

Hava akışındaki her bir kısıtlamanın hava gücünü azalttığını ve çalışma seslerini artırdığını dikkate alınız.

Davlumbaz, şu ölçülerde bir hava tahliye bağlantısına sahiptir: Ø 150 mm.

- Hava tahliye borusu olarak sadece pürüzsüz borular veya yanmaz malzemeden esnek atık hava hortumları kullanınız.
- Mümkün olduğu kadar yüksek hava gücü ve düşük hava akışı gürültüsü elde etmek için şunları dikkate alınız:
 - Hava tahliye borusunun kesiti hava tahliye borusu bağlantı ucunun kesitinden küçük olmamalıdır (bkz. cihaz boyutları).
 - Hava tahliye borusu mümkün olduğunca kısa ve düz olmalıdır.
 - Sadece büyük çaplı dirsekler kullanınız.
 - Hava tahliye borusu bükülmemeli veya ezilmemelidir.
 - Tüm bağlantıların sıkı ve sızdırmaz olmasına dikkat ediniz.

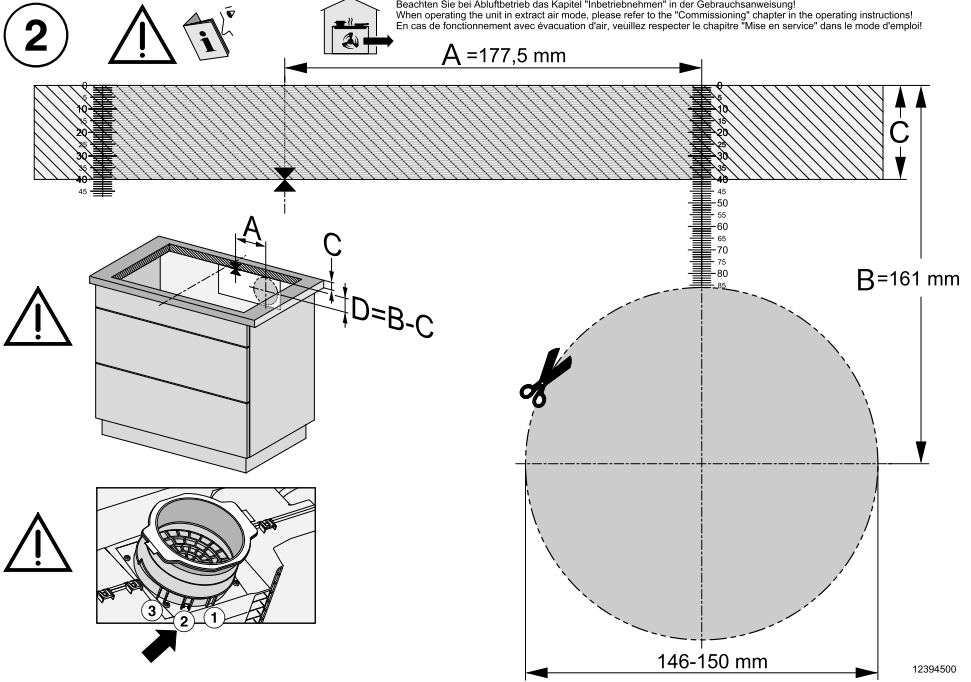


- Tahliye edilecek hava bir atık hava bacasına verilecekse, giriş bağlantı parçaları havanın akış yönünde yerleştirilmelidir.
- Hava tahliye borusu yatay olarak döşenirse, bir eğim korunmalıdır. Bu şekilde, yoğunlaşma suyunun fana geri akması önlenir.
- Hava tahliye borusu soğuk mekanlar, çatı döşemeleri vb. üzerinden döşenecekse, münferit bölgelerde güçlü sıcaklık düşüşleri oluşabilir. Bu nedenle terleme ve yoğunlaşma suyu hesaba katılmalıdır. Bu, hava tahliye borusunun yalıtılmasını gerektirir.

Delme şablonu kullanılmadan arka panelde kesit açılması

Tezgah üzeri montaj şeklinde ve cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörünün en alt noktası arasındaki montaj mesafesi 238 mm (dikey) olduğunda arka panel kesitinin oluşturulması

Birlikte verilen delme şablonunu kullanmayı tercih ediniz. Aşağıda sunulan talimatları, sadece delme şablonu mevcut değilse dikkate alınız.



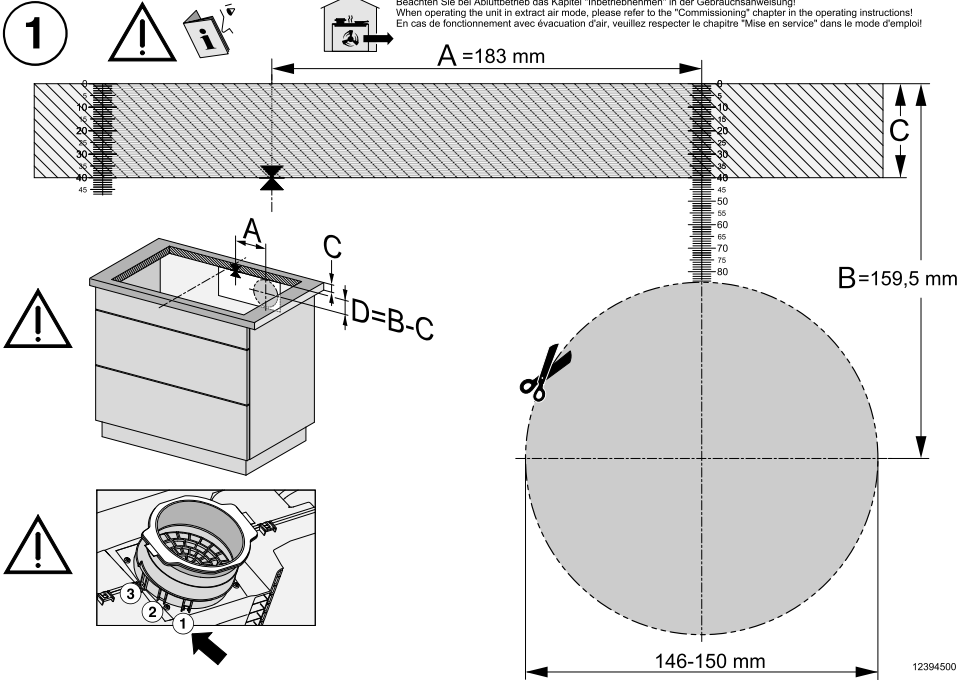
Delme şablonu görünümü, Sayfa 2. Ölçeksiz resim.

- Tezgahınızın kalınlığını ölçünüz (C).
- Kesitin uzun kenarının orta noktasını belirleyiniz.
- Orta noktanın 177,5 mm (A) sağında bulunan yeri işaretleyiniz.
- A çizgisinin sağ ucunun (B [161 mm] – C [Tezgahın kalınlığı]) altında bulunan yeri (D) işaretleyiniz.
- Bu noktanın etrafında 146–150 mm çapında bir delik açınız.
- Sadece Tak ve Çalıştır işletimi: Tak ve Çalıştır adaptörünü 2 ile gösterilen konuma geçiriniz.

Kurulum

Yüzeyle sıfır montaj şeklinde ve cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörünün en alt noktası arasındaki montaj mesafesi 238 mm (dikey) olduğunda arka panel kesitinin oluşturulması

Birlikte verilen delme şablonunu kullanmayı tercih ediniz. Aşağıda sunulan talimatları, sadece delme şablonu mevcut değilse dikkate alınız.

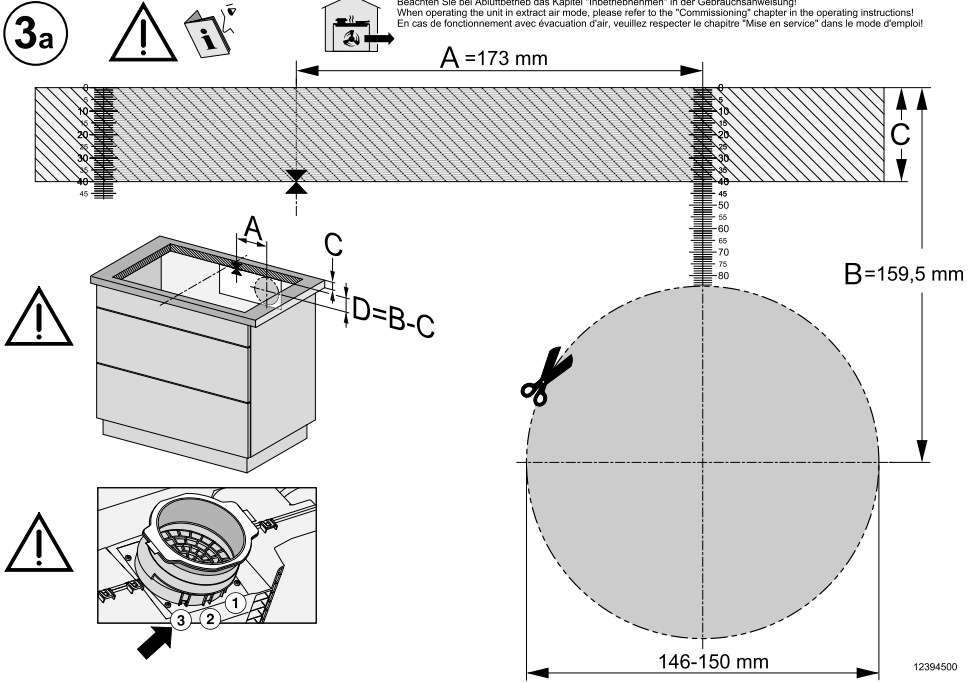


Delme şablonu görünümü, Sayfa 1. Ölçeksiz resim.

- Tezgahınızın kalınlığını ölçünüz (C).
- Kesitin uzun kenarının orta noktasını belirleyiniz.
- Orta noktanın 183 mm (A) sağında bulunan yeri işaretleyiniz.
- A çizgisinin sağ ucunun (B [159,5 mm] – C [Tezgahın kalınlığı]) altında bulunan yeri (D) işaretleyiniz.
- Bu noktanın etrafında 146–150 mm çapında bir delik açınız.
- Sadece Tak ve Çalıştır işletimi: Tak ve Çalıştır adaptörünü 1 ile gösterilen konuma geçiriniz.

Tezgah üzeri montaj şeklinde ve cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörünün en alt noktası arasındaki montaj mesafesi 248 mm (dikey) olduğunda arka panel kesitinin oluşturulması

Birlikte verilen delme şablonunu kullanmayı tercih ediniz. Aşağıda sunulan talimatları, sadece delme şablonu mevcut değilse dikkate alınız.



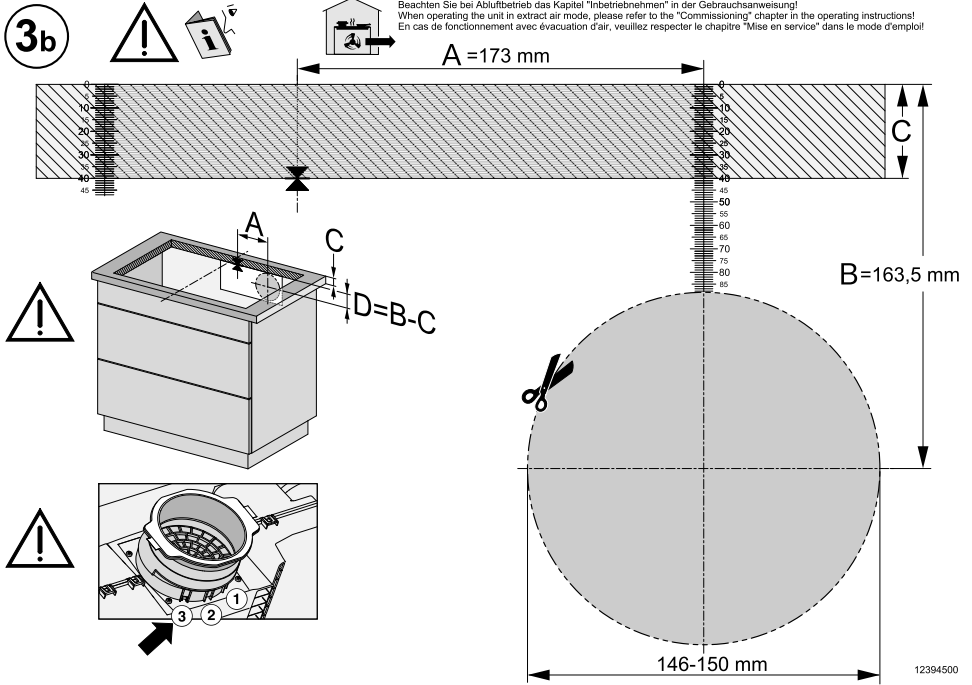
Delme şablonu görünümü, Sayfa 3a. Ölçeksiz resim.

- Tezgahınızın kalınlığını ölçünüz (C).
- Kesitin uzun kenarının orta noktasını belirleyiniz.
- Orta noktanın 173 mm (A) sağında bulunan yeri işaretleyiniz.
- A çizgisinin sağ ucunun (B [159,5 mm] – C [Tezgahın kalınlığı]) altında bulunan yeri (D) işaretleyiniz.
- Bu noktanın etrafında 146–150 mm çapında bir delik açınız.
- Sadece Tak ve Çalıştır işletimi: Tak ve Çalıştır adaptörünü 3 ile gösterilen konuma geçiriniz.

Kurulum

Yüzeyle sıfır montaj şeklinde ve cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörünün en alt noktası arasındaki montaj mesafesi 248 mm (dikey) olduğunda arka panel kesitinin oluşturulması

Birlikte verilen delme şablonunu kullanmayı tercih ediniz. Aşağıda sunulan talimatları, sadece delme şablonu mevcut değilse dikkate alınız.



Delme şablonu görünümü, Sayfa 3b. Ölçeksiz resim.

- Tezgahınızın kalınlığını ölçünüz (C).
- Kesitin uzun kenarının orta noktasını belirleyiniz.
- Orta noktanın 173 mm (A) sağında bulunan yeri işaretleyiniz.
- A çizgisinin sağ ucunun (B [163,5 mm] – C [Tezgahın kalınlığı]) altında bulunan yeri (D) işaretleyiniz.
- Bu noktanın etrafında 146–150 mm çapında bir delik açınız.
- Sadece Tak ve Çalıştır işletimi: Tak ve Çalıştır adaptörünü 3 ile gösterilen konuma geçiriniz.

Elektrik bağlantısı



Hatalı bağlantıdan kaynaklanan zararlar.

Hatalı montaj ve bakım çalışmaları veya onarımlar sonucunda kullanıcıya yönelik ciddi tehlikeler oluşabilir.

Miele yanlış ve hatalı montaj işlemlerinden, bakım veya tamirlerden veya kurulum yerinde koruyucu iletken bulunmamasından ya da mevcut koruyucu iletkenin hasar görmesinden kaynaklanan zararlardan (örneğin elektrik çarpması) sorumlu tutulamaz. Ocağın elektrik bağlantısını bir elektrik teknisyenine yaptırınız.

Elektrik teknisyeninin ülke yönetmeliklerini ve yerel elektrik tedarik şirketinin ek yönetmeliklerini tam olarak bilmesi ve bunlara itina ile uyması gerekir.

Montajın ardından, yalıtılmış parçaların temasa karşı korunması sağlanmalıdır.

Toplam güç

Tip etiketine bakınız.

Bağlantı verileri

Gerekli bağlantı verilerini tip etiketinde bulabilirsiniz. Bu verilerin şebeke verileri ile uyumu gerekir.

Bağlantı olanakları için bağlantı şemasına bakınız.

Kaçak akım devre kesici

Güvenliğin artırılması için cihazdan önce, kesme akımı 30 mA olan bir kaçak akım devre kesici tesis edilmesi tavsiye edilir.

Yalıtıcı tertibatlar

Ocak tüm kutuplar için yalıtıcı donanımlar vasıtasıyla şebekeden ayrılabilir. Şebekeden ayrılmış durumda asgari 3 mm'lik bir kontak açıklığı olmalıdır. Yalıtım tertibatı olarak aşırı akım korumaları ve devre kesiciler kullanılabilir.

Elektrik bağlantısının kesilmesi



Şebeke gerilimi sonucu elektrik çarpması tehlikesi.

Onarım ve bakım çalışmaları sırasında elektriğin tekrar açılması, bir elektrik çarpmasına sebep olabilir.

Cihazın, gücünün tekrar açılmasına karşı emniyet altına alınması gerekir.

Cihazın elektrik şebekesinden ayrılması gerekmesi halinde, tesisata bağlı olarak şunlardan birini gerçekleştiriniz:

Telli sigortalar

- Sigortayı yuvasından tamamen çıkartınız.

Vidalı otomatik sigortalar

- Ortadaki düğme (siyah) dışarı atıncaya kadar kontrol düğmesine (kırmızı) basınız.

Otomatik sigortalar

- (Asgari olarak Tip B ve Tip C devre kesici): şalteri 1 (Açık) konumundan 0 (Kapalı) konumuna getiriniz.

Kaçak akım devre kesici

- Ana şalteri 1 (açık) konumundan 0 (kapalı) konumuna getiriniz veya test tuşuna basınız.

Kurulum

Güç kablosu

Ocak uygun kesite sahip H 05 VV-F tip (PVC yalıtımlı) bir güç kablosu ile bağlantı şemasına uygun olarak bağlanmalıdır.

Bağlantı olanakları için bağlantı şemasına bakınız.

Ocağınız için izin verilen bağlantı gerilimi ve karşılık gelen bağlı yük, tip etiketinde belirtilmiştir.

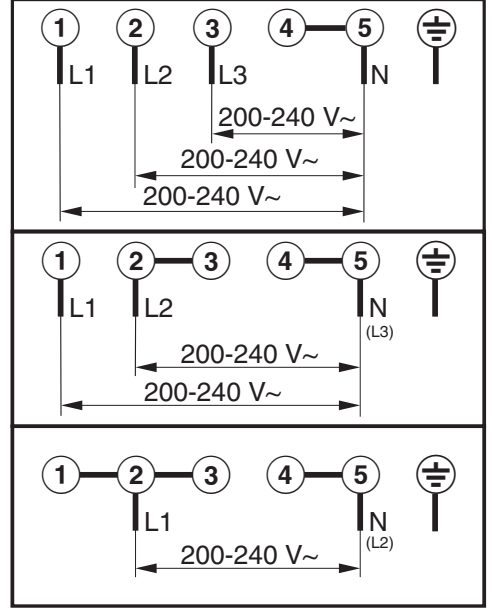
Güç kablosunun değiştirilmesi

- ⚠ Şebeke gerilimi sonucu elektrik çarpması tehlikesi.
- Elektrik şebekesine uygunsuz bağlantı sonucu elektrik çarpması meydana gelebilir.
- Güç kablosunu sadece vasıflı bir elektrik teknisyenine değiştiriniz.

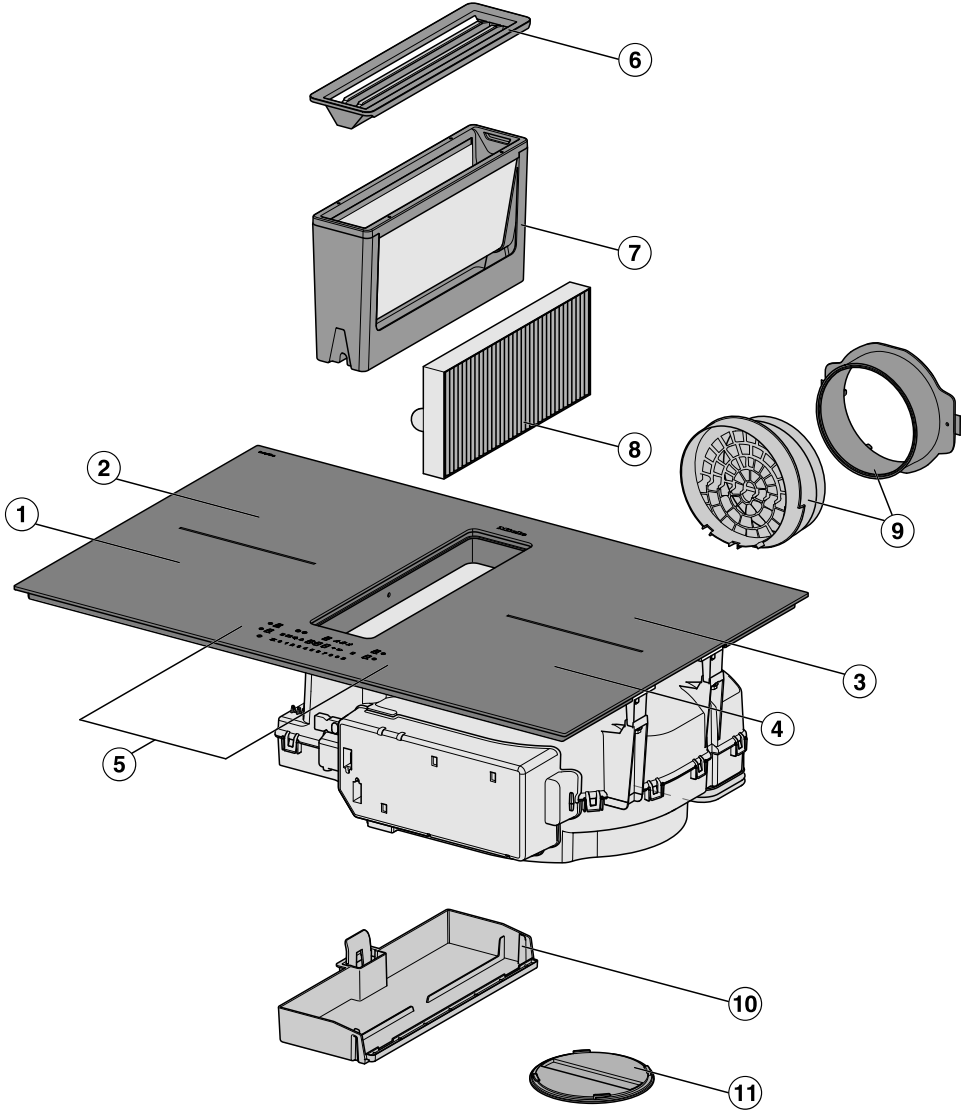
Güç kablosu değiştirileceğinde sadece uygun kesite sahip H 05 VV-F tip (PVC yalıtımlı) tipi bir kablo kullanınız. Güç kablosu üreticiden veya yetkili servisten edinilebilir.

Bağlantı şeması

- Kurulum yerinde her bağlantı şekline müsaade edilmez.
- Ülke yönetmeliklerini ve elektrik tedarik şirketinin yerel yönetmeliklerini dikkate alınız.



Ocağınız



Tanıtım

- ① TwinBooster özellikli PowerFlex XL ocak bölmesi
- ② TwinBooster özellikli PowerFlex XL ocak bölmesi
PowerFlex XL ocak bölmesi ① ile kombine edilerek PowerFlex XL pişirme alanı oluşturulabilir
- ③ TwinBooster özellikli PowerFlex XL ocak bölmesi
PowerFlex XL ocak bölmesi ④ ile kombine edilerek PowerFlex XL pişirme alanı oluşturulabilir
- ④ TwinBooster özellikli PowerFlex XL ocak bölmesi
- ⑤ Kumanda ve gösterge paneli
- ⑥ Izgara kapak
- ⑦ Yağ filtresi
- ⑧ Koku filtresi
Sadece KMDA Umluft xxx
- ⑨ Tak ve Çalıştır adaptörü
Sadece KMDA Umluft xxx
- ⑩ Çıkarılabilir damlama tepsisi
- ⑪ Temizlik kapağı

Cihazla birlikte verilen aksesuarlar

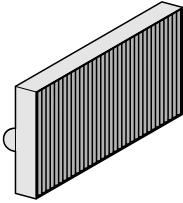
Cihazla birlikte verilen aksesuarları ve diğer aksesuarları gerekirse daha sonra sipariş edebilirsiniz (bkz. “Sonradan satın alınabilen aksesuarlar”).

Delme şablonu

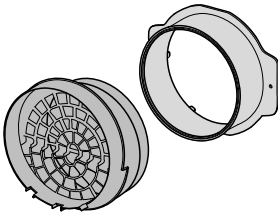
Cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörün en alt noktası arasında 238 mm'lik (dikey) montaj mesafesi durumunda, Tak ve Çalıştır adaptörü için kesitin oluşturulmasına yönelik iki tarafı baskılı delme şablonu.

Cihazın üst tarafı ile Tak ve Çalıştır adaptörün en alt noktası arasında 248 mm'lik (dikey) montaj mesafesi durumunda, Tak ve Çalıştır adaptörü için kesitin oluşturulmasına yönelik iki tarafı baskılı delme şablonlarını Miele web sitesinde bulabilirsiniz.

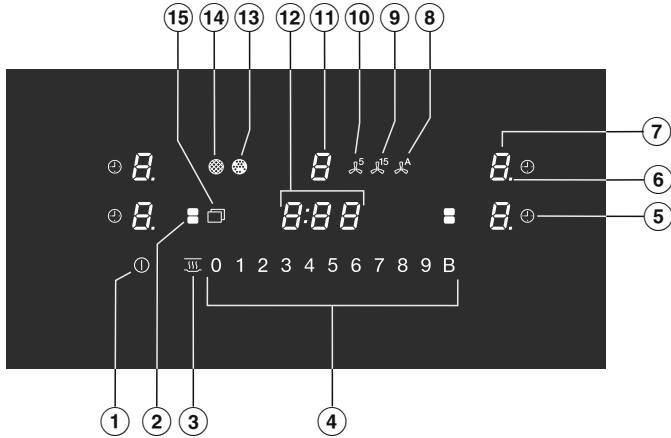
Koku filtresi DKF 35-P



Tak-çalıştır adaptör



Kumanda ve gösterge elemanları



- ① Ocak Açma/Kapama sensörlü tuşu
- ② PowerFlex XL ocak bölmeleri sensörlü tuşu
PowerFlex XL ocak bölmeleri manuel olarak birleştirilir/birbirinden ayrılır
- ③ Sıcak tutma sensörlü tuşu
Sıcak tutma fonksiyonunun etkinleştirilmesi/devre dışı bırakılması
- ④ Rakam dizisi sensörlü tuşları
– Güç kademesinin ayarlanması için
– Sürelerin ayarlanması için
- ⑤ Kapanma otomatığı sensörlü tuşu
Ocak bölmesinin gücü otomatik olarak kapatılır
- ⑥ Güç kademesi göstergesi – Ara kademeler
- ⑦ Ocak bölmesi seçimi ve göstergesi sensörlü tuşu

0	Ocak bölmesi kullanıma hazır
1-9	Güç kademesi
≡	Kalan ısı
⌘	Hızlı kaynatma (pişirme) otomatığı
⌘	Pişirme kabı yok veya uygun değil
,	TwinBooster Kademe 1
,,	TwinBooster Kademe 2
h	Sıcak tutma

- ⑧ Con@ctivity sensörlü tuşu
Entegre davlumbazın Con@ctivity fonksiyonu etkinleştirilir/devre dışı bırakılır

- ⑨ 15 Dakika Gecikmeli Kapatma sensörlü tuşu
- ⑩ 5 Dakika Gecikmeli Kapatma sensörlü tuşu
- ⑪ Davlumbaz seçimi ve göstergesi sensörlü tuşu

 Davlumbaz çalışmaya hazır
 1 ila 3 Güç kademesi
(9 kademeye çıkartılabilir)
 " Booster etkin

- ⑫ Zamanlayıcı göstergesi

 0:00 ile Süre
 9:59 arası
 LDC Çalıştırma kilidi/Kilitleme etkin
 dE Demo modu etkin

- ⑬ Koku filtresi göstergesi
Koku filtresi temizlenmeli

- ⑭ Yağ filtresi göstergesi
Yağ filtresi temizlenmeli

- ⑮ Aşağıda belirtilen sensörlü tuşların görüntülenmesi için "Menü" sensörlü tuşu

 "Silme koruması" sensörlü tuşu
Sensörlü tuşları kilitlemek için
 "Kısa süre alarmı" sensörlü tuşu
 "+" "Giriş" sensörlü tuşu
- Programlamayı değiştirmek için
- Süreleri uyarlamak için
 II/► Stop&Go sensörlü tuşu
Devam etmekte olan bir pişirme işlemini durdurmak/başlatmak için

Tanıtım

Ocak bölmesi verileri

Ocak bölmesi	Boyut, cm ¹		230 V gerilimde azami güç [Watt] ²		Bağlı ocak bölmesi ³
	Ø				
①	15–23	15 x 15 – 23 x 23	Normal TwinBooster, Kade- me 1 TwinBooster, Kade- me 2	2.100 3.000 3.650	③
②	15–23	15 x 15 – 23 x 23	Normal TwinBooster, Kade- me 1 TwinBooster, Kade- me 2	2.100 3.000 3.650	④
③	15–23	15 x 15 – 23 x 23	Normal TwinBooster, Kade- me 1 TwinBooster, Kade- me 2	2.100 3.000 3.650	①
④	15–23	15 x 15 – 23 x 23	Normal TwinBooster, Kade- me 1 TwinBooster, Kade- me 2	2.100 3.000 3.650	②
① + ② ③ + ④	–	15 x 25 – 23 x 46	Normal TwinBooster, Kade- me 1 TwinBooster, Kade- me 2	3.400 4.800 7.300	–
Toplam				7.300	

- ¹ Belirtilen aralık dahilinde taban çapına/tabana alanına (genişlik x derinlik) sahip herhangi bir pişirme kabı kullanabilirsiniz.
- ² Belirtilen güç, pişirme kabının malzemesine ve boyutuna bağlı olarak farklılık gösterebilir.
- ³ Ocak bölmesi, gücün yükseltilebilmesi için bu ocak bölümüne elektriksel olarak bağlıdır (bkz. “Tanıtım” – “Güç yönetimi” bölümü).

Güç yönetimi

Toplam güç

Ocak, güvenlik amacıyla aşılmasına müsaade edilmeyen bir maksimum toplam güce sahiptir. Azami toplam gücü düşürebilirsiniz (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).

Ocağın toplam gücü ne kadar yüksekse, tüm ocak bölmelerinde aynı anda o kadar fazla güç kademesi/fonksiyon kullanılabilir.

Ayarlanan güç kademeleri/fonksiyonlar toplam gücün sağlayabileceğinden daha fazla güç gerektiriyorsa, ocak olası gücü ocak bölmeleri arasında dağıtır.

Gücün dağıtılması

Ocakta 2'şer ocak bölmesi birbirine bağlanabilir. Bu bağlantı ile bir ocak bölgesinden (A) diğer bir ocak bölgesine (B) güç aktarılabilir. Güç aktarıldığında (A) ocak bölgesindeki güç azaltılır.

Örnek: (B) ocak bölgesinin Booster kademesi etkinleştirildi.

Güç talep eden ocak bölgesi (B), ocakta en son yapılan ayara göre belirlenir.

Maksimum toplam güç ve hangi ocak bölmelerinin birbirleriyle birleştirilebildiği ile ilgili bilgiler için bkz. “Tanıtım” – “Ocak bölgesi verileri” bölümü.

Azami toplam gücü düşürebilirsiniz (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).

Güç dağıtmanın etkileri

Bir ocak bölgesi güç verdiğinde, bunun güç veren ocak bölgesi üzerinde aşağıda belirtilen etkileri olabilir:

- Güç kademesi düşürülür.
- Hızlı kaynatma (pişirme) otomatığı devre dışı bırakılır. Ayarlanmış olan pişirmeye devam etme kademesinde pi-

şirilmeye devam edilir. Güç yetersiz kalırsa, güç kademesi daha fazla düşürülür.

- Booster devre dışı bırakılır.
- Ocak bölgesinin gücü kapatılır.

Ocak bölgesi artık başka bir ocak bölgesine güç aktarmıyorsa, güç kademesi tekrar artırılabilir.

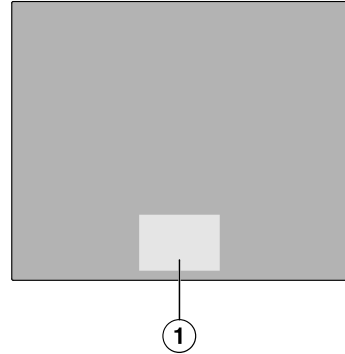
Faydalı bilgi: Bir ocak bölgesinde büyük miktarlarda yemek hazırlamak istiyorsanız, diğer ocak bölmelerini daha düşük güç seviyelerine getiriniz.

Kullanım esasları

Gücü kapalı ocak

Gücü kapalı ocakta, sadece Açma/Kapama ① sensörlü tuşunun sembolü görünür. Ocağın gücünü açtığınızda diğer sensörlü tuşlar yanar.

Kullanım



- ① Sensörlü tuşlar ve gösterge alanı

Cam seramik ocağınız parmak temasıyla çalışan sensörlü tuşlarla donatılmıştır. Sensörlü tuşlara her dokunuş sesli bir uyarı ile onaylanır.

Güvenlik sebebiyle, cihaz açılırken Aç-

Tanıtım

ma/Kapama ① sensörlü tuşuna diğer tuşlar için gerekenden biraz daha uzun dokunulmalıdır.

Ocak bölmesinin seçilmesi

Bir ocak bölmesi için ayar yapmak istiyorsanız ilgili ocak bölmesi seçilmiş olmalıdır.

Bir ocak bölmesini seçmek için karşılık gelen ocak bölmesi göstergesine dokununuz. Ocak bölmesi göstergesine dokunduktan sonra, gösterge daha parlak yanmaya başlar.

Ocak bölmesi göstergesi daha parlak yandığı sürece, ocak bölmesi seçilidir ve bu ocak bölmesinde ayar yapabilirsiniz.

İstisna: Sadece bir ocak bölmesi çalışıyorsa ayarlar ocak bölmesi seçimi yapmadan gerçekleştirilebilir.

Mutfağın havalandırılması

Davlumbazın çalıştırılması sırasında mutfağın iyi havalandırılmasını sağlayınız.

Baca bağlantılı işletimde , davlumbazın verimliliği giren hava ile artar.

Baca bağlantısız işletimde, yemek pişirilirken oluşan nem mutfakta kalır. Havalandırma, nemin dağıtılmasına yardımcı olur.

Bileşenler

Yağ filtresi

Yeniden kullanılabilir metal yağ filtreleri mutfak buharındaki katı maddeleri (toz, yağ gibi) tutar ve davlumbazın kirlenmesini önler.

Koku filtresi

Baca bağlantısız işletimde ve Tak-Çalıştır baca bağlantısız işletimde, yağ filtrelerine ek olarak bir adet koku filtresi takılmalıdır. Bu filtre yemek pişirilirken oluşan koku maddelerini tutar.

Bir koku filtresi (DKF 35-P) cihazla birlikte verilir.

Koku filtreleri, sonradan satın alınabilen aksesuar olarak temin edilebilir. Kullanım ömrü sona erdikten sonra değiştirilmesi gereken koku filtreleri ve yenilenebilir koku filtreleri mevcuttur.

Ağ bağlantısı

Ocağınız entegre bir Wi-Fi modülü ile donatılmıştır. Ocak, evinizdeki Wi-Fi ağına veya sadece Miele davlumbazınıza bağlanabilir.

Bir ağa bağlanma

Miele uygulamasını bir mobil cihaza kurduktan sonra, aşağıdaki işlemleri gerçekleştirebilirsiniz:

- Ocağınızın işletim durumuna ilişkin bilgilerin görüntülenmesi
- Ocağınızın program akışına ilişkin bilgilerin görüntülenmesi
- Başka Wi-Fi uyumlu Miele ev aletleri ile bir ağ bağlantısının kurulması
- Miele uygulaması ile yemek tariflerinin görüntülenmesi
- Bağlı bir Miele davlumbazın ocak ayarları üzerinden otomatik olarak kumandası (Con@ctivity)

Özel fonksiyonlar

Sabit tencere algılama

Tencereyi bir ocak bölmesine yerleştirdiğinizde, ocak bölmesinin rakam dizisi otomatik olarak etkinleştirilir.

Tencere boyutu algılama

Bir ocak bölmesi dahilinde kullanılan pişirme kabının boyutu algılanır. Verilen enerji tencere boyutuna göre ayarlanır.

PowerFlex XL pişirme alanı

Bir PowerFlex XL pişirme alanında 2 adet PowerFlex XL ocak bölmesi birleştirilir. Bunun sayesinde büyük pişirme kapları kullanılabilir.

PowerFlex XL ocak bölmeleri, üzerlerine yeterince büyük bir tencere koyduğunuzda tek bir PowerFlex XL pişirme alanı şeklinde otomatik olarak birleşirler (bkz. “Tanıtım” – “Ocak bölmesi verileri” bölümü). PowerFlex XL ocak bölmelerini manuel olarak da birleştirebilirsiniz.

Ocağın güç kademeleri

Pişirme kabının ısıtıldığı gücü 1. ile 9. kademe arasında ayarlayabilirsiniz.

Daha hassas bir güç kademesi ayarı yapmak isterseniz, ayarlar üzerinden ara kademeleri etkinleştirebilirsiniz.

Ocağın Booster fonksiyonu

Booster fonksiyonu, örneğin makarna suyu gibi büyük miktarlardaki malzemelerin hızlı bir şekilde ısıtılması için gücü artırır.

Stop & Go

Stop & Go fonksiyonu etkinleştirildiğinde tüm güç kademeleri 1'e düşürülür. Fonksiyon devre dışı bırakıldığında yine son ayarlanmış olan güç kademesine geçer.

Faydalı bilgi: Taşma tehlikesi varsa, bu özel fonksiyonu kullanınız.

Hızlı kaynatma (pişirme) otomatığı

Hızlı kaynatma (pişirme) otomatığı etkin iken, otomatik olarak en yüksek güç ile ısıtılır ve ardından ayarlanan güç kademesine (devam kademesi) geri dönlür.

Zamanlayıcı

Zamanlayıcı, 2 fonksiyon için kullanılabilir:

- Bir kısa süre ayarı için
- Bir ocak bölmesinin otomatik olarak kapatılması için

Bu fonksiyonları aynı anda kullanabilirsiniz.

Kısa süre alarmı

Ocaktan bağımsız işlemler için bir alarm kurabilirsiniz.

Kapanma otomatığı

Ocak bölmesinin otomatik olarak kapatılması için bir süre ayarlayabilirsiniz. Bu fonksiyon tüm ocak bölmeleri için aynı anda kullanılabilir.

Çalıştırma kilidi

Çalıştırma kilidi etkinken ocak çalıştırılmaz.

Kilitleme

Kilitleme özelliği ocağın gücü açıkken etkinleştirilir. Kilitleme özelliği etkinken, ocak sadece sınırlı olarak kullanılabilir.

Recall fonksiyonu

Ocak çalışırken yanlışlıkla kapatılmışsa, bu fonksiyonla tüm ayarları geri yükleyebilirsiniz. Ocağın gücü, kapandıktan sonra 10 saniye içinde tekrar açılmalıdır.

Tanıtım

Sıcak tutma

Bu özel fonksiyon sayesinde, yemekler hazırlandıktan hemen sonra sıcak tutulabilir.

Azami sıcak tutma süresi 2 saattir.

Silme koruması

Ocağın sensörlü tuşlarını, örneğin kirleri temizlemek için 20 saniye için kilitleyebilirsiniz. ① sensörlü tuşu kilitlenmez.

Con@ctivity

Davlumbaz, ocak bölmesi üzerinde bir pişirme kabı bulunduğunda ve ocak bölmesi için bir güç kademesi ayarlandığında otomatik olarak çalışır. Davlumbazın güç kademesi ocak bölmesinin güç kademesine bağlıdır. Davlumbazın gücü, ocak bölmelerinin gücü kapatıldıktan sonra kademeli olarak düşürülür ve sonunda tamamen kapatılır.

Con@ctivity özelliğini geçici veya kalıcı olarak devre dışı bırakabilirsiniz.

Baca bağlantılı işletim

Çekilen hava yağ filtresinde temizlenir ve binanın dışına verilir.

Yönlendirmeli baca bağlantısız işletim

Çekilen hava yağ filtresi tarafından temizlenir. Ardından hava ek olarak bir koku filtresi tarafından temizlenir. Daha sonra, hava kanalı üzerinden tekrar mutfığa geri verilir.

Tak ve Çalıştır işletimi

Yönlendirilmeyen hava alt dolaba gider ve açıklıklar üzerinden mutfığa geri döner. Bunun için "Kurulum" bölümünü dikkate alın.

Davlumbazın güç kademeleri

Hafif ila güçlü buhar, koku ve ısı oluşumu için **1.–3.** güç kademesi seçilebilir.

Güç kademeleri, 1. ile 9. kademe arasında değiştirilebilir (bkz. "Ayarların değiştirilmesi" bölümü).

Buhar, koku veya ısı arttıkça güç kademesini yükseltiniz.

Davlumbazın Booster fonksiyonu

Örneğin etlerin mühürlenmesi sırasında geçici olarak çok güçlü buhar, koku ve ısı oluştuğunda Booster kademesi **B** seçilebilir.

Gecikmeli kapatma fonksiyonu

Gecikmeli kapatma fonksiyonu sayesinde davlumbazın gücü önceden belirlenen bir sürenin ardından otomatik olarak kapatılır.

Böylece mutfaktaki hava, pişirme işleminden sonra kalan buhar ve kokulardan arındırılır. Davlumbazdaki kalıntılar ve bunlardan kaynaklanan kokular önlenir.

Çalışma saati sayacı

Davlumbaz, çalışma süresini kaydeder.

Yağ filtresi  sembolü yandığında, yağ filtresini temizlemeniz gerekir.

Koku filtresi  sembolü yandığında, koku filtresini değiştirmeniz veya yenilenebilir bir filtreyse yenilemeniz gerekir.

Çalışma saati sayacı aralığını kendi pişirme alışkanlıklarınıza uygun olarak ayarlayabilirsiniz.

Koku filtresi için çalışma saati sayacı baca bağlantılı işletimde devre dışıdır.

Ayarlar

Ocağın ayarlarını kişisel gereksinimlerinize uygun olarak belirleyebilirsiniz.

Demo modu

Bu fonksiyon bayilerin, ısıtma olmaksızın ocağı tanıtmasına olanak sağlar.

Kalan ısı göstergesi

Bir ocak bölmesi çok sıcaksa, tüm ocak bölmelerinin kapatılmasının ardından kalan ısı göstergesi yanar.

Kalan ısı göstergesinin çubukları, ocak bölmeleri soğudukça birer birer sönerler. Son çubuk, ancak ocak bölmeleri tehlikesiz bir şekilde dokunmak mümkün olacak derecede soğuduğunda söner.

Emniyet kapatması

Sensörlü tuşların üzeri kapalı

Bir veya daha fazla sensörlü tuşun üstü örneğin parmak teması, taşan yemekler veya üzerine konulan eşyalar sonucu 10 saniyeden daha uzun bir süre kapalı kaldığında, ocağınız otomatik olarak kapanır. Zamanlayıcı göstergesinde, kısa süreliğine $\mathcal{E}$ yanıp söner ve bir uyarı sesi duyulur.

Nesneleri kaldırdığınızda ve/veya kirleri temizlediğinizde, $\mathcal{E}$ söner ve ocak tekrar kullanılabilir.

Çalışma süresi çok uzun

Ocak bölmelerinden biri normalden uzun bir süre boyunca ısıtılırsa, emniyet kapatması otomatik olarak tetiklenir. Bu süre seçilen güç kademesine bağlıdır. Bu süre aşıldığında ocak bölmesi kapanır ve kalan ısı göstergesi görülür. Ocak bölmesi, gücü kapatılıp tekrar açıldığında tekrar kullanıma hazır hale gelir.

Güvenlik kademesini değiştirerek emniyet kapatmasını ayarlayabilirsiniz (bkz. "Ayarların değiştirilmesi" bölümü).

Güç kademesi ¹	Azami çalışma süresi [sa:dk]		
	Güvenlik kademesi		
	0 ²	1	2
1	10:00	8:00	5:00
1.	10:00	7:00	4:00
2/2.	5:00	4:00	3:00
3/3.	5:00	3:30	2:00
4/4.	4:00	2:00	1:30
5/5.	4:00	1:30	1:00
6/6.	4:00	1:00	00:30
7/7.	4:00	0:42	0:24
8	4:00	0:30	0:20
8.	4:00	0:30	0:18
9	1:00	0:24	0:10

¹ Bir nokta işareti bulunan güç kademeleri ara kademelerdir (bkz. "Ayar aralıkları" bölümü).

² Fabrika ayarı

Aşırı ısınma koruması

Aşırı sıcaklıklar nedeniyle ocağın hasar görmesini önlemek için aşırı ısınma koruması özelliği aşağıdaki işlemlerden birini başlatır:

Aşırı ısınma koruması önlemleri

- Etkin olan Booster iptal edilir.
- Ayarlanmış olan güç kademesi düşürülür.
- Ocak bölmesinin gücü kapanır. Zamanlayıcı göstergesinde dönüşümlü olarak *Err* ve *044* yanıp söner.
- Tüm ocak bölmelerinin gücü kapanır.

Tanıtım

Aşırı ısınma korumasının tetiklenmesinin nedenleri

Aşırı ısınma koruması, aşağıdaki durumlarda tetiklenebilir:

- Ocağın üzerinde içi boş bir pişirme kabının ısıtılması.
- Sıvı veya katı yağın yüksek bir güç kademesinde ısıtılması.
- Ocağın altına yeterince hava gelmemesi.
- Sıcak bir ocak bölmesinin gücünün bir elektrik kesintisinin ardından tekrar açılması.

Ocak bilgileri

Ocağınızın model tanımını, seri numarasını ve yazılım sürümünü görüntüleyebilirsiniz.

Sonradan satın alınabilen aksesuarlar

Pişirme kapları

Miele, geniş bir pişirme kabı yelpazesi sunar. Söz konusu pişirme kapları, fonksiyonları ve ölçüleri açısından Miele cihazlarıyla mükemmel bir uyuma sahiptir. Ayrıntılı bilgiler Miele web sitesinde sunulmaktadır.

Temizlik ve bakım ürünleri

Cam seramik ve paslanmaz çelik temizlik ürünü 250 ml

Güçlü kirleri, kireç lekelerini ve hafif renk değişimlerini giderir.

Mikrofiber bez

Parmak izlerini ve hafif kirleri yok eder.

Ocağın ambalajdan çıkarılması

- Cihazla birlikte verilen belgeler arasında bulunan tip etiketini “Yetkili Servis” bölümünde öngörölmüş olan yere yapıştırınız.
- Cihazın üstünde bulunması muhtemel koruyucu folyoları ve yapışkanlı etiketleri çıkarınız.

Ocağın ilk kez temizlenmesi

- İlk kullanımdan önce ocağınızı ıslak bir bezle siliniz.
- Ocağı kurulum yapınız.

Ocağın ilk kez çalıştırılması

Metal bileşenler bir bakım maddesi ile korunmuştur. Ocak ilk kez çalıştırıldığında bundan dolayı koku ve muhtemelen duman oluşur. İndüksiyon bobinlerinin ısınması sonucunda da ilk birkaç kullanım sırasında koku oluşur. Takip eden her kullanım ile bu koku azalır ve sonunda tamamen kaybolur.

Koku ve çıkması muhtemel duman hatalı bir bağlantıya veya cihaz arızasına işaret etmez ve sağlığa zararlı değildir.

Davlumbazın ilk kez çalıştırılması

Baca bağlantılı işletim:

Koku filtresi, baca bağlantılı işletim için gerekli değildir.

- Entegre davlumbazın çalışma modunu (P:17) baca bağlantılı işletime (C:01) değiştiriniz (bkz. bölüm “Ayarların değiştirilmesi”).

Yönlendirmeli baca bağlantısız işletim veya tak-çalıştır modu:

- Koku filtresini takınız (bkz. “Temizlik ve bakım” – “Koku filtresinin değiştirilmesi” bölümü).

Ağ bağlantısı

Wi-Fi bağlantısı bir frekans aralığını başka cihazlarla (örneğin mikrodalga, uzaktan kumandalı oyuncaklar) paylaşır. Bunun sonucunda geçici veya kalıcı bağlantı sorunları ortaya çıkabilir. Sunulan fonksiyonların kesintisiz bir şekilde kullanılabilirliği bu sebeple sağlanamayabilir.

Uygulama aracılığıyla bir ağa bağlanma

- Bir ev Wi-Fi ağı mevcut olmalıdır.
- Ocağınızın kurulum yerinde Wi-Fi ağına sinyali yeterince güçlü olmalıdır.
- Ocak ile Miele davlumbaz arasında doğrudan Wi-Fi bağlantısı olmamalıdır.



- Karekodu okutunuz.

Miele uygulamasını kurduysanız ve bir kullanıcı hesabına sahipseniz, doğrudan ağ bağlantısına yönlendirilirsiniz.

Miele uygulamasını henüz kurmadıysanız, Apple App Store® veya Google Play Store™ mağazasına yönlendirilirsiniz.

- Miele uygulamasını kurunuz ve bir kullanıcı hesabı oluşturunuz.
- Karekodu tekrar okutunuz.

Miele uygulaması, sizi kurulum boyunca yönlendirir.

WPS aracılığıyla bir ağ bağlantısının oluşturulması

- Bir ev Wi-Fi ağı mevcut olmalıdır.
- Ocağınızın kurulum yerinde Wi-Fi ağınızın sinyali yeterince güçlü olmalıdır
- Ocak ile Miele davlumbaz arasında doğrudan Wi-Fi bağlantısı olmamalıdır (Con@ctivity).
- WPS (WiFi Protected Setup) uyumlu bir yönlendiriciniz olmalıdır.

- Herhangi bir ocak bölmesinin göstergesine dokununuz.
- 0 ve 6 sensörlü tuşlarına 6 saniye boyunca aynı anda dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesinde saniyeler geri sayılır. Süre sona erdikten sonra zamanlayıcı göstergesinde bağlantı denemesi sırasında sıralı ve dönüşümlü olarak yanıp sönen ışıklar görülür (en fazla 120 saniye).

WPS oturumu bu 120 saniye içinde açılabilir.

- Wi-Fi yönlendiricinizde WPS fonksiyonunu etkinleştiriniz.

Bağlantı kurulduğunda, zamanlayıcı göstergesinde **Ç:02** kodu gösterilir. Bağlantı kurulamadığında, zamanlayıcı göstergesinde **Ç:01** kodu gösterilir. Muhtemelen yönlendiricinizde WPS özelliğini yeterince hızlı etkinleştirememişsinizdir. Yukarıda belirtilen adımları tekrar uygulayınız.

- Miele uygulamasını kurunuz.
- Uygulama tarafından gösterilen kullanıcı talimatlarını uygulayınız.

Tüm Miele@home fonksiyonlarını kullanabilirsiniz.

Faydalı bilgi: Wi-Fi yönlendiriciniz bağlantı yöntemi olarak WPS özelliğine sahip değilse, Miele uygulaması üzerinden bağlanınız.

İşlemin iptal edilmesi

- Herhangi bir sensörlü tuşa dokununuz.

Ayarların sıfırlanması

Ocağı bertaraf ederken, satarken ya da ikinci el bir ocağı işleme alırken ayarları sıfırlayınız. Tüm kişisel verileri kaldırdığınızdan ve eski sahibinin ocağa erişmesinin mümkün olmadığından sadece bu şekilde emin olabilirsiniz.

Yönlendiricinin değiştirilmesi durumunda sıfırlamaya gerek yoktur.

- Ocağın gücünü açınız.
- Herhangi bir ocak bölmesinin göstergesine dokununuz.
- 0 ve 9 sensörlü tuşlarına 6 saniye boyunca aynı anda dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesinde saniyeler geri sayılır.

Süre sona erdikten sonra zamanlayıcı göstergesinde 10 saniye boyunca **Ç:00** kodu gösterilir.

Kullanıma ilişkin güvenlik talimatları

⚠ Aşırı ısınan yemek sonucu yangın tehlikesi.

Gözetimsiz bırakılan yemek aşırı ısınıp tutuşabilir.

Ocağı çalışırken gözetimsiz bırakmayınız!

⚠ Sıcak ocak bölmeleri dolaşısıyla yanık tehlikesi.

Piştirme işlemi sona erdikten sonra ocak bölmeleri halen daha sıcak olur.

Kalan ısı göstergeleri yandığı müddetçe ocak bölmelerine dokunmayınız.

⚠ Sıcak nesneler nedeniyle yanık tehlikesi.

Ocak açıkken, yanlışlıkla açıldığında veya halen daha sıcaksa ocak üzerine konulan metal nesnelerin ısınma tehlikesi söz konusudur.

Ocağı üzerine eşya koymak için kullanmayınız.

Ocağı kullanımından sonra ① sensörlü tuşu ile kapatınız.

⚠ Sensörlü tuşlar ve göstergeler üzerindeki sıcak piştirme kapları, altında bulunan elektronik devrelere zarar verebilir.

Sensörlü tuşlar çalışmaz.

İstenmeyen anahtarlama işlemleri gerçekleşir.

Ocak kendiliğinden kapanır (Bkz. “Tanıtım” – “Emniyet kapatması” bölümü).

Sensörlü tuşlar ve göstergeler üzerine sıcak kaplar koymayınız.

Ocağın gücünün açılması

■ ① sensörlü tuşuna dokununuz.

Diğer sensörlü tuşların ışıkları yanar.

Başka bir giriş yapılmazsa, ocağın gücü güvenlik sebebiyle birkaç saniye sonra tekrar kapatılır.

Ocağın/ocak bölmesinin gücünün kapatılması

Ocağın gücünün kapatılması

■ Ocağın ve böylece tüm ocak bölmelerinin gücünü kapatmak için ① sensörlü tuşuna dokununuz.

Ocak bölmesinin gücünün kapatılması

■ Ocak bölmesinin gücü kapatılana kadar ilgili ocak bölmesi göstergesine dokununuz.

Kullanım

veya

- Karşılık gelen ocak bölmesi göstergesine dokununuz.

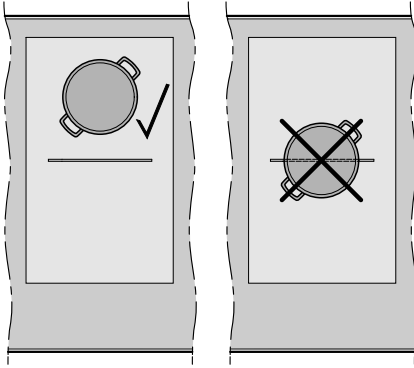
Ocak bölmesi göstergesi daha parlak yanar.

- Rakam dizisinde 0 sensörlü tuşuna dokununuz.

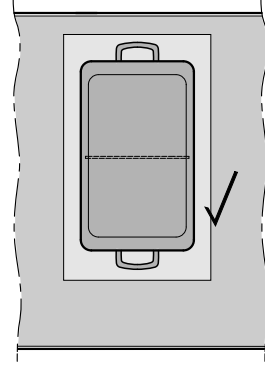
Pişirme kabının konumlandırılması

Pişirme kabı boyutları ve konumları ile ilgili bilgileri, ocak modelinizin ocak bölmesi verilerinden öğreniniz (bkz. “Tanıtım” – “Ocak bölmesi verileri” bölümü).

- Pişirme kabını aşağıda gösterildiği gibi yerleştiriniz:



PowerFlex XL ocak bölmesi



PowerFlex XL pişirme alanı

Ocağın güç kademeleri

Güç kademesinin ayarlanması

Fabrika ayarı olarak sabit tencere tanıma özelliği etkindir (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü). Ocağın gücü açıldığında ve bir ocak bölmesi üzerine bir tencere koyduğunuzda, ocak bölmesi göstergesi yanıp sönmeye başlar.

- Tencereyi istediğiniz ocak bölmesi üzerine koyunuz.
- İlgili rakam dizisinde, istediğiniz güç kademesine karşılık gelen sensörlü tuşa dokununuz.

Güç kademesinin ayarlanması – Ara kademeler

Ara kademeler etkinleştirilmiştir (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).

- Rakam dizisinde sensörlü tuşların arasına dokununuz.

Ocak bölmesi seçiminde güç kademesinin arkasında bir nokta gösterilir.

Ara kademenin önündeki sensörlü tuşlar diğer tuşlardan daha parlak yanar.

Örnek:

7. güç kademesini ayarladıysanız, ocak bölmesi seçiminde 7. gösterilir.

Rakam dizisindeki 7 sayısı diğer sensörlü tuşlardan daha parlak yazar.

Güç kademesinin değiştirilmesi

- İlgili ocak bölmesi göstergesine dokununuz.

Ocak bölmesi göstergesi daha parlak yazar.

- İlgili rakam dizisinde, istediğiniz güç kademesine karşılık gelen sensörlü tuşa dokununuz.

PowerFlex XL ocak bölmelerinin manuel olarak birleştirilmesi/ayrılması

- PowerFlex XL ocak bölmelerini manuel olarak birleştirmek veya birbirinden ayırmak istediğinizde ■ sensörlü tuşa dokununuz.

Booster

Booster fonksiyonunun etkinleştirilmesi

Booster etkinleştirildiğinde, bağlı ocak bölmesinin ayarları değişebilir (bkz. “Tanıtım” – “Güç yönetimi” bölümü).

Booster fonksiyonunu şunlarda kullanabilirsiniz:

- Her iki taraftaki herhangi bir ocak bölmesi veya
- Bir taraftaki iki ocak bölmesi veya
- Bir PowerFlex XL pişirme alanı

Booster azami 15 dakika için etkin kalır.

TwinBooster Kademe 1

- Tencereyi istediğiniz ocak bölmesi üzerine koyunuz.
- Gerekliyse bir güç kademesi ayarlayınız.
- B sensörlü tuşuna dokununuz.

Ocak bölmesi göstergesinde , belirir.

TwinBooster Kademe 2

- Tencereyi istediğiniz ocak bölmesi üzerine koyunuz.
- Gerekliyse bir güç kademesi ayarlayınız.
- B sensörlü tuşuna 2 defa dokununuz.

Ocak bölmesi göstergesinde ,, belirir.

Booster fonksiyonunun devre dışı bırakılması

- B sensörlü tuşuna dokununuz.
- veya

- Başka bir güç kademesi ayarlayınız.

Booster'ı devre dışı bıraktığınızda veya Booster süresinin sonunda ve

- Booster etkinleştirilmeden önce herhangi bir güç kademesi ayarlanmamışsa, otomatik olarak 9. güç kademesine geri dönlür.
- Booster etkinleştirilmeden önce bir güç kademesi ayarlanmışsa, önceden seçilmiş olan güç kademesine geri dönlür.

Stop & Go

Stop & Go fonksiyonunun etkinleştirilmesi

Ocak bölmelerinin güç kademeleri ve zamanlayıcı ayarları değiştirilemez, ocağın sadece gücü kapatılabilir. Kısa süre sa-

Kullanım

yacı, kapatma süresi, Booster süreleri ve hızlı kaynatma (pişirme) süreleri işleme-ye devam eder.

Fonksiyon 1 saat içinde devre dışı bırakılmazsa, ocak otomatik olarak kapanır.

■  sensörlü tuşuna dokununuz.

■ II/► sensörlü tuşuna dokununuz.

Stop & Go fonksiyonunun devre dışı bırakılması

■ II/► sensörlü tuşuna dokununuz.

Hızlı kaynatma (pişirme) otomatığı

Hızlı kaynatma süresi ayarlanan pişirmeye devam etme kademesine bağlıdır:

Pişirmeye devam etme kademesi ¹	Hızlı kaynatma süresi [dk:sn]
1	Yaklaşık 0:15
1.	Yaklaşık 0:15
2	Yaklaşık 0:15
2.	Yaklaşık 0:15
3	Yaklaşık 0:25
3.	Yaklaşık 0:25
4	Yaklaşık 0:50
4.	Yaklaşık 0:50
5	Yaklaşık 2:00
5.	Yaklaşık 5:50
6	Yaklaşık 5:50
6.	Yaklaşık 2:50
7	Yaklaşık 2:50
7.	Yaklaşık 2:50
8	Yaklaşık 2:50
8.	Yaklaşık 2:50
9	—

¹ Yanında bir nokta işareti bulunan güç kademeleri ara kademelerdir (bkz. “Ayar aralıkları” bölümü).

Hızlı kaynatma (pişirme) otomatiğinin etkinleştirilmesi

- İstenen ocak bölmesinin göstergesine kısaca dokununuz.
- İsteddiğiniz pişirmeye devam kademesinin sensörlü tuşuna bir sinyal duyuncaya ve ocak bölmesi göstergesinde *R* görülünceye kadar dokununuz.

Hızlı kaynatma süresi sırasında (bkz. Tablo) ocak bölmesi göstergesinde *R* sembolü ayarlanan güç kademesiyle dönüşümlü olarak yanıp söner.

Hızlı kaynatma (pişirme) otomatiğinin etkisiz kılınması

- İstenen ocak bölmesinin göstergesine kısaca dokununuz.
- Ayarlanan pişirmeye devam kademesinin tuşuna *R* sönünceye kadar dokununuz.

veya

- Başka bir güç kademesi ayarlayınız.

Zamanlayıcı

Zamanlayıcı sürelerinin ayarlanması

1 dakika (0:01) ila 9 saat 59 dakika (9:59) arası bir süre ayarlayabilirsiniz.

Süre, 59 dakikaya kadar dakika olarak (0:59) ve 60 dakikadan itibaren de saat ve dakika olarak girilir.

Süreler rakam dizisi vasıtasıyla girilir ve + sensörlü tuşu ile değiştirilebilir.

- Süre değerini sırasıyla saat, dakika onlar hanesi ve dakika birler hanesi şeklinde ayarlayınız.

Örnek:

59 dakika = 0:59,

Giriş sıralaması: 5—9

80 dakika = 1:20,

Giriş sıralaması: 1—2—0

İlk rakam girildikten sonra zamanlayıcı göstergesi sürekli olarak yanar, ikinci rakam girildikten sonra birinci rakam sola kayar, üçüncü rakam girildikten sonra birinci ve ikinci rakamlar sola kayar.

Kısa süre sayacı ayarı

-  sensörlü tuşuna dokununuz.
-  sensörlü tuşuna dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesi yanıp söner.

- İsteddiğiniz süreyi ayarlayınız (bkz. “Zamanlayıcı” – “Zamanlayıcı sürelerinin ayarlanması” bölümü).

 sensörlü tuşuna dokunursanız veya 10 saniye beklerseniz kısa süre sayacı başlar.

Kısa süre sayacı değerinin değiştirilmesi

-  sensörlü tuşuna dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesi yanıp söner.

- İsteddiğiniz süreyi ayarlayınız (bkz. “Zamanlayıcı” – “Zamanlayıcı sürelerinin ayarlanması” bölümü).

 sensörlü tuşuna dokunursanız veya 10 saniye beklerseniz kısa süre sayacı başlar.

Kısa süre sayacının silinmesi

-  sensörlü tuşuna dokununuz.
- Rakam dizisinde 0 üzerine dokununuz.

Kapatma süresi ayarı

Maksimum çalışma süresi dolduğunda, ocak bölmesi kapatılır. Bu, ayarlanan kapatma süresinden bağımsızdır (bkz. “Tanıtım” – “Emniyet kapatması” bölümü).

Kullanım

İstediğiniz ocak bölmesinde bir güç kademesi ayarlanmıştır.

- İlgili ocak bölümü göstergesinin yanındaki ⌚ sensörlü tuşuna dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesi yanıp söner.

- İstediğiniz süreyi ayarlayınız (bkz. “Zamanlayıcı” – “Zamanlayıcı sürelerinin ayarlanması” bölümü).

⌚ sensörlü tuşuna dokunursanız veya 10 saniye beklerseniz ayarlanan kapatma süresi başlar.

Ocak bölümünün kapatma süresi işlemeye başlar ve ⌚ sensörlü tuşu kesinti siz yanar.

Kapatma süresinin değiştirilmesi

- İstediğiniz ocak bölümü göstergesine dokununuz.
- İlgili ocak bölümü göstergesinin yanındaki ⌚ sensörlü tuşuna dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesi yanıp söner.

- İstediğiniz süreyi ayarlayınız (bkz. “Zamanlayıcı” – “Zamanlayıcı sürelerinin ayarlanması” bölümü).

⌚ sensörlü tuşuna dokunursanız veya 10 saniye beklerseniz ayarlanan kapatma süresi başlar.

Ocak bölümünün kapatma süresi işlemeye başlar ve ⌚ sensörlü tuşu kesinti siz yanar.

Kapatma süresinin silinmesi

- İstediğiniz ocak bölümü göstergesine dokununuz.
- İstediğiniz ocak bölümünün ⌚ sensörlü tuşuna, zamanlayıcı göstergesinde 0:00 görülene dek dokununuz.

veya

- İlgili ocak bölümü göstergesinin yanındaki ⌚ sensörlü tuşuna dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesi yanıp söner.

- Rakam dizisinde 0 sensörlü tuşuna dokununuz.

Birden fazla kapatma süresi ayarlama

- Başka bir ocak bölümü için de kapatma süresi ayarlamak isterseniz, “Kullanım” – “Kapatma süresi ayarı” bölümündeki işlemleri gerçekleştiriniz.

Birden fazla kapatma süresi programlandıysa, seçilen son ocak bölümünün zamanlayıcı göstergesi gösterilir. İlgili ocak bölümü göstergesinin yanındaki ⌚ sensörlü tuşu daha parlak yanar.

Kapatma sürelerini görüntüleme

- Arka planda işleyen kalan süreyi görüntülemek için istediğiniz ocak bölümünün ⌚ sensörlü tuşuna dokununuz.

İstenilen ocak bölümü için **yuvarlatılmış** kalan süre gösterilir.

Zamanlayıcı fonksiyonlarının aynı anda kullanımı

Her iki fonksiyonu aynı anda kullandığınızda, daima son seçilen fonksiyonun süresi gösterilir.

- Arka planda işlemekte olan kalan süreleri görüntülemek için ⏏ sensörlü tuşuna veya ilgili ocak bölümü göstergesine dokununuz.

Çalıştırma kilidi

Çalıştırma kilidinin etkinleştirilmesi

Tüm sensörlü tuşlar kilitlenir. Ayarlanmış olan kısa süre sayacı işlemeye devam eder.

- ① sensörlü tuşuna 6 saniye boyunca dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesinde saniyeler geri sayılır. Süre bittikten sonra zamanlayıcı göstergesinde *LDC* gösterilir. Çalıştırma kilidi etkindir.

Çalıştırma kilidi etkinken, izin verilmeyen bir sensörlü tuşa basıldığında zamanlayıcı göstergesinde birkaç saniye boyunca *LDC* gösterilir veya bir uyarı sesi duyulur.

Ayarlar, çalıştırma kilidi ocağın gücü kapatıldıktan 5 dakika sonra otomatik olarak etkinleştirilecek şekilde ayarlanabilir (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).

Çalıştırma kilidinin devre dışı bırakılması

- ① sensörlü tuşuna 6 saniye boyunca dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesinde kısa bir süre için *LDC* gösterilir, ardından saniyeler geri sayılır. Süre sona erdiğinde çalıştırma kilidi etkisiz kılınır.

Kilitleme

Kilitleme özelliğinin etkinleştirilmesi

Kilitleme özelliği etkinleştirildiyse:

- Ocak bölmelerinin, ocağın veya davlumbazın sadece gücü kapatılabilir
- Ayarlanmış olan kısa süre değiştirilebilir
-  sensörlü tuşu etkinleştirilebilir
-  sensörlü tuşuna dokununuz.
- II/► ve  sensörlü tuşlarına 6 saniye boyunca aynı anda dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesinde saniyeler geri sayılır. Süre bittikten sonra zamanlayıcı göstergesinde *LDC* gösterilir. Kilitleme özelliği etkinleştirilmiştir.

Kilitleme özelliği etkinken, izin verilmeyen bir sensörlü tuşa dokulunursa, zamanlayıcı göstergesinde birkaç saniye boyunca *LDC* gösterilir veya bir uyarı sesi duyulur.

Kilitleme özelliğinin devre dışı bırakılması

- II/► ve  sensörlü tuşlarına 6 saniye boyunca aynı anda dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesinde kısa bir süre için *LDC* gösterilir, ardından saniyeler geri sayılır. Süre sona erdiğinde kilitleme özelliği devre dışı kalır.

Recall fonksiyonunun etkinleştirilmesi

- Ocağın gücünü tekrar açınız.
- Açtıktan hemen sonra yanıp sönen sensörlü ocak bölmesi göstergelerinden birine dokununuz.

Tüm ayarlar tekrar oluşturulur.

Kullanım

Sıcak tutma fonksiyonunun etkinleştirilmesi/devre dışı bırakılması

Sıcak tutma fonksiyonu, soğuyan yiyecekleri yeniden ısıtmak için kullanılamaz.

- İstedığınız ocak bölmesi göstergesine dokununuz.

Ocak bölmesi göstergesi daha parlak yaranar.

-  sensörlü tuşuna dokununuz.

İlgili ocak bölmesi seçimi ve göstergesi sensörlü tuşunda *h* yer alır.

Sıcak tutma tavsiyeleri

- Yemekleri sadece pişirme kabı (tencere/tava) içinde sıcak tutunuz. Pişirme kabının üzerini bir kapak ile kapatınız.
- Katı ve yoğun kıvamlı sıvı yemekleri (patates püresi, tencere yemekleri) ara sıra karıştırınız.
- Besin değeri kaybı yiyeceklerin hazırlanması sırasında başlar ve sıcak tutma işlemi sırasında devam eder. Yiyecekler ne kadar uzun süre sıcak tutulursa, besin değeri kaybı da o kadar yüksek olur. Sıcak tutma süresini mümkün olduğunca kısa tutunuz.

Silme koruması

Silme korumasının etkinleştirilmesi

-  sensörlü tuşuna dokununuz.
-  sensörlü tuşuna dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesinde süre geri sayılır.

Silme korumasının devre dışı bırakılması

- Zamanlayıcı göstergesi sönene kadar  sensörlü tuşuna dokununuz.

Davlumbaz

Davlumbaz güç kademesinin manuel olarak ayarlanması

Davlumbazın gücü manuel işletimde kapatılmazsa, davlumbazın gücü son kullanımdan 12 saat sonra otomatik olarak kapanır.

Davlumbaz 1. güç kademesi ile çalışmaya başladıysa, güç otomatik olarak 20 saniye için 2. kademeye yükseltilir.

Güç kademesinin yükseltilmesi, baca bağlantılı işletimde klappenin açılmasını sağlamak için gereklidir. Davlumbazı baca bağlantısız işletimde kullanıyorsanız, otomatik çalışmayı devre dışı bırakabilirsiniz (bkz. "Ayarların değiştirilmesi" bölümü).

- Davlumbaz göstergesine dokununuz.
- Bir güç kademesi ayarlamak için ilgili sensörlü tuşa dokununuz.

Davlumbazın gücünün manuel olarak kapatılması

- Davlumbaz göstergesine dokununuz.
- **0** sensörlü tuşuna dokununuz

Booster fonksiyonunun etkinleştirilmesi

Booster azami 10 dakika için etkin kalır.

- Davlumbaz göstergesine dokununuz.
- **B** sensörlü tuşuna dokununuz.

Booster fonksiyonunun devre dışı bırakılması

- Davlumbaz göstergesine dokununuz.
- Başka bir güç kademesi ayarlayınız.

Con@ctivity özelliğinin geçici olarak devre dışı bırakılması

Con@ctivity özelliğini kalıcı olarak devre dışı bırakmak isterseniz, Con@ctivity ile ilgili programlamayı değiştiriniz (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü). Con@ctivity özelliği kalıcı olarak devre dışı bırakıldığında,  sensörlü tuşu artık gösterilmez.

- Con@ctivity özelliğini devre dışı bırakmak için farklı olanaklarınız mevcuttur:
 -  sensörlü tuşuna dokununuz
 - 0 sensörlü tuşuna dokununuz
 - Başka bir güç kademesi seçiniz

- İstedığınız güç kademesini ayarlayınız.

Ocağın gücünü kapatıp tekrar açtığınızda, programlaya bağlı olarak Con@ctivity özelliği yeniden etkinleştirilir (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).

Gecikmeli kapatma

Baca bağlantısız işletim ayarlandıysa, davlumbaz 1. kademede çalışmaya devam eder.

Gecikmeli kapatma, en son etkinleştirilmiş olan güç kademesine bağlı olarak 2 ile 30 dakika arası sürer.

Gecikmeli kapatma fonksiyonunu zamanından önce iptal etmeyiniz. Gecikmeli kapatma, özellikle Tak ve Çalıştır işletiminde alt dolabin kurutulmasını sağlar.

Con@ctivity olmayan baca bağlantılı işletimde gecikmeli kapatma fonksiyonunu manuel olarak etkinleştirirsiniz.

Gecikmeli kapatma fonksiyonunun etkinleştirilmesi

- Yemek pişirme işleminden sonra, davlumbazın gücü açıkken şu sensörlü tuşlardan birine dokununuz:

- ⁵: Davlumbazın gücü, 5 dakika sonra kapatılır.
- ¹⁵: Davlumbazın gücü, 15 dakika sonra kapatılır.

 veya ¹⁵ sensörlü tuşu daha parlak yanar.

Gecikmeli kapatma fonksiyonunun devre dışı bırakılması

Ocağın gücünü ① sensörlü tuşu ile kapatırsanız, gecikmeli kapatma fonksiyonunu ilgili süre sona erinceye kadar etkin kalır.

- Ayarlanabilir gecikmeli kapatma fonksiyonunu devre dışı bırakmak için 0 sensörlü tuşuna dokununuz.

Ocak bilgileri

Model tanımının/seri numarasının görüntülenmesi

Ocak üzerinde pişirme kabı bulunmalıdır.

- Ocağın gücünü açınız.
- Rakam dizisinde 0 ve 4 sensörlü tuşlarına aynı anda 6 saniye dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesinde arka arkaya bir çizgiyle ayrılmış rakamlar belirir.

Örnek: 12 34 (Model tanımı KM-DA 1234) – 1 23 45 67 89 (Seri numarası)

Kullanım

Yazılım sürümünün görüntülenmesi

Ocak üzerinde pişirme kabı bulunmalıdır.

- Ocağın gücünü açınız.
- Rakam dizisinde 0 ve 3 sensörlü tuşlarına aynı anda 6 saniye dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesinde 3 rakam görüntülenir:

Örnek: $123 =$ Yazılım sürümü 1.23.

Demo modunun etkinleştirilmesi/devre dışı bırakılması

Ocak üzerinde pişirme kabı bulunmalıdır.

- Ocağın gücünü açınız.
- Rakam dizisinde 0 ve 2 sensörlü tuşlarına aynı anda 6 saniye dokununuz.

Zamanlayıcı göstergesinde birkaç saniye boyunca aşağıda belirtilenler yanıp söner:

- Dönüşümlü olarak dE ve On (Demo modu etkindir)
veya
- Dönüşümlü olarak dE ve OFF (Demo modu devre dışıdır)

Ocağın güç kademelerinin ayar aralıkları

Ocak, varsayılan fabrika ayarı olarak ara kademelerle birlikte 9 güç kademesi ile programlanmıştır. Güç kademelerini tam sayı olarak ayarlamak istiyorsanız, ayarlar üzerinden ara kademeleri devre dışı bırakabilirsiniz.

		Ayar aralığı ²	
	Tavsiye edilen pişirme kabı ¹	Fabrika ayarı 9 kademe Ara kademeler ile	Tam sayı olarak 9 kademe Ara kademeler yok
Tereyağı eritme	Tencere	1–1.	1–2
Çikolata eritme			
Jelatin çözme		2–3.	2–4
Kolayca bozulabilecek yemekleri sıcak tutma			
Az miktarda sıvı ısıtma			
Pilav demleme			
Blok halinde donmuş sebzeleri çözdürme		3.–5.	4–6
Muhallebi pişirme			
Sıvı veya yarı katı yemeklerin ısıtılması			
Meyveleri buharda pişirme			
Patates pişirme	Tava	5–6.	5–6
Yağ eritme			
Altını yakmadan krep, omlet, sahanda yumurta vb. pişirme	Sandviç tabanlı ve yapışmayı önleyen kaplamalı tava	4.–6.	5–7
Balığın buharda pişirilmesi	Tencere		
Sebzelerin buharda pişirilmesi			
Hamur işleri ve bakliyat pişirme			
Sos ve kremlerin koyulaştırılması, örneğin Hollandaise sosu			
Dondurulmuş gıdaların çözülmesi ve ısıtılması	Üreticinin talimatlarına bakınız	6–6.	6
Nazik kızartma (örneğin bütün balık)	Sandviç tabanlı ve yapışmayı önleyen kaplamalı tava		
Nazik kızartma (örn. köfte, tavuk göğsü)	Tava		
Kızartma (örn. balık fileto, Şnitzel, sahanda yumurta)			
Mühürleme/sıcak kızartma (örneğin biftek, et parçaları, kızarmış patates, patates köftesi)		7–8.	7–8
Derin yağda kızartma, örneğin patates	Yüksek kenarlı tencere	8.–9	9
Büyük miktarda et mühürleme	Yüksek kenarlı tencere veya kızartma kabı		

Ocağın güç kademelerinin ayar aralıkları

	Tavsiye edilen pişirme kabı ¹	Ayar aralığı ²	
		Fabrika ayarı 9 kademe Ara kademe- ler ile	Tam sayı ola- rak 9 kademe Ara kademe- ler yok
Su kaynatma	Tencere	Booster	Booster

¹ Mümkün olduğunca sadece üstü kapalı tencere ve tavalarda yemek pişiriniz. Bu şekilde ısının gereksiz yere yayılması önlenir.

² Bu veriler referans değerlerdir. İndüksiyon bobininin gücü tencere tabanının büyüklüğüne ve malzemesine bağlı olarak farklılık gösterir. Bu sebeple, pişirme kabınız için gerekli güç kademesinin bir miktar farklı olması mümkündür. Pişirme kaplarınız için en uygun ayarı kullanım sırasında belirleyiniz. Kullanım özelliklerini bilmediğiniz yeni pişirme kapları kullanırken, belirtilen güç kademesinden bir düşük güç kademesini ayarlayınız.

Test Enstitüsü için Veriler

EN 60350-2 uyarınca test yemekleri

Varsayılan fabrika ayarı olarak ara kademe içermeyen 9 güç kademesi programlanmıştır.

Standart uyarınca testler için ara kademeler içeren 9 güç kademesi ayarlayınız (Bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).

Test yemeği	Ø Pişirme kabı tabanı (mm)	Kapak	Ayar aralığı	
			Ön ısıtma	Pişirme
Sıvı yağ ısıtma	150	Hayır	—	1–2
Krep	180 (Sandviç taban)	Hayır	9	5.–7.
Dondurulmuş patates kızartma	Standart uyarınca	Hayır	9	9

Ocağınız

İndüksiyonlu ocakların çalışma şekli

İndüksiyonlu bir ocak bölmesinin altında bir indüksiyon bobini bulunur. Bu bobin doğrudan kap tabanına etki ederek ısıtan bir manyetik alan oluşturur. Ocak bölmesi sadece kap tabanından yayılan ısı sonucunu dolaylı olarak ısıtır.

İndüksiyon, sadece manyetik tabanı olan tencerelerde çalışır (bkz. “Yararlı bilgiler” – “Tencereler” bölümü). Ocak, üzerine konulan pişirme kabının büyüklüğünü otomatik olarak dikkate alır.

Sesler

İndüksiyonlu ocak bölmelerinin çalışması sırasında, taban malzemesine ve özelliğine bağlı olarak pişirme kabında şu sesler oluşabilir:

Yüksek güç kademesinde vızıltı sesi. Bu ses güç kademesi düşürüldüğünde hafifler veya yok olur.

Tabanı farklı malzemelerden oluşan pişirme kaplarında (örneğin sandviç taban gibi) çıkarttı sesleri,

Birbirine bağlı ocaklar (bkz. “Kullanım” – “Booster” bölümü) aynı anda çalışıyorsa ve üzerlerinde tabanı farklı malzemelerden oluşan pişirme kapları (örneğin sandviç taban) varsa ısıklı sesi,

Özellikle düşük güç kademelerinde elektronik anahtarlama işlemlerinde çıtlama sesi,

Soğutma fanı devreye girdiğinde uğultu sesi. Soğutma fanı ocak yoğun olarak kullanıldığında cihaz elektroniğini korumak üzere devreye girer. Soğutma fanı ocak kapandıktan sonra da çalışmaya devam edebilir.

Pişirme kapları

Uygun pişirme kapları

- Mıknatıslanabilir tabanlı paslanmaz çelik kaplar
- Emaye paslanmaz çelik kaplar
- Dökme demir

Kap tabanının özellikleri pişirme sonucunun eşitliğini (örneğin krepin kızarmasını) etkileyebilir. Kabin tabanı ısıyı eşit olarak dağıtmalıdır. Çok katmanlı malzemedен oluşan tabana (sandviç veya kapsül taban) sahip bir pişirme kabı çok uygundur.

Uygun olmayan pişirme kapları

- Mıknatıslanmayan tabanlı paslanmaz çelik kaplar,
- Alüminyum veya bakır kaplar,
- Cam, seramik veya toprak kaplar

Pişirme kabının kontrolü

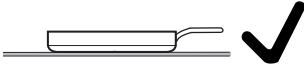
Herhangi bir tencere veya tavanın indüksiyona uygun olup olmadığından emin değilseniz, kabin tabanına bir mıknatıs tutunuz. Mıknatıs yapışıyorsa, pişirme kabı genel olarak uygundur.

Pişirme kapları ile ilgili tavsiyeler

- Pişirme kabını ilgili ocak bölmesinin/pişirme alanının mümkün olduğu kadar ortasına konumlandırınız.
- Ocak bölmesinin en iyi bir şekilde kullanılabilmesi için uygun çaplı bir pişirme kabı seçiniz (bkz. “Tanıtım” – “Ocak bölmesi verileri” bölümü). Tencere çok küçükse, algılanmaz.
- Sadece tabanı pürüzsüz tencere ve tavalar kullanınız. Pütürlü tencere ve tava tabanları cam seramik paneli çizerek.

Yararlı bilgiler

- Birleştirilmiş ocak bölmelerinde, pişirme alanının büyük bir bölümünü kapsayacak bir pişirme kabının (örneğin bir kızartma kabı) kullanılmasını tavsiye ederiz.
- Pişirme kabının yerini pişirme kabını kaldırarak değiştiriniz. Bu şekilde sürünme ve çekilme sonucu çizikler oluşmasının önüne geçersiniz. Pişirme kabının ileri-geri kaydırılması sonucunda oluşan çizikler, ocağın fonksiyonunu olumsuz etkilemez. Bu tür çizikler normal kullanım izleri olup şikayete dayanak teşkil etmez.
- Tencere ve tava satın alırken genellikle azami veya üst çaplarının belirtildiğini dikkate alınız. Ancak önemli olan (genellikle daha küçük olan) taban çapıdır.



- Mümkün olduğunca düz kenarlı tavalar kullanmayı tercih ediniz. Eğik kenarlı tavalarda indüksiyon, tavanın kenar bölgesinde de etkili olur. Bunun sonucunda tava kenarı renk değiştirebilir veya kaplaması pul pul dökülebilir.

Davlumbazınız

Davlumbazın çalışma şekli

Seçilen çalışma şekline bağlı olarak, hava çekildikten sonra havanın yönlendirileceği yer farklılık gösterir:

Havanın yönlendirileceği yer	Yağ filtresi	Kanal	Koku filtresi	Bina dışına	Mutfığa geri
Baca bağlantılı işletim	x	x	-	x	-
Yönlendirmeli baca bağlantısız işletim	x	x	x	-	x
Tak ve Çalıştır işletimi	x	-	x	-	x

Mümkün çalışma şekillerinin KMDA modelleri ile ilişkilendirilmesi (bkz. “Kurulum” – “Çalışma şekli seçenekleri” bölümü).

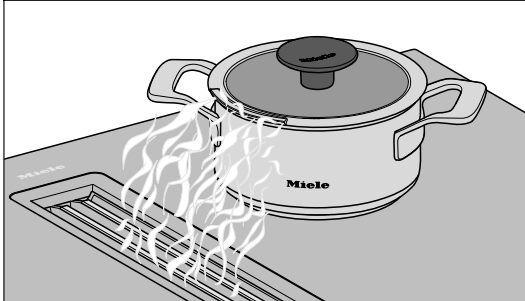
Çalışma saati sayacı

Davlumbazın çalışma süresi kaydedilir.

Filtrenin temizlenmesi veya değiştirilmesi gerektiğinde çalışma saati sayaçları, yağ filtresi sembolünü  veya koku filtresi sembolünü  (yalnızca yönlendirmeli baca bağlantısız işletimde veya tak-çalıştır modunda) yakarak sinyal verir. Filtrenin temizliği ve değiştirilmesi ve çalışma saati sayacının sıfırlanması ile ilgili bilgiler “Temizlik ve bakım” bölümünde sunulmuştur.

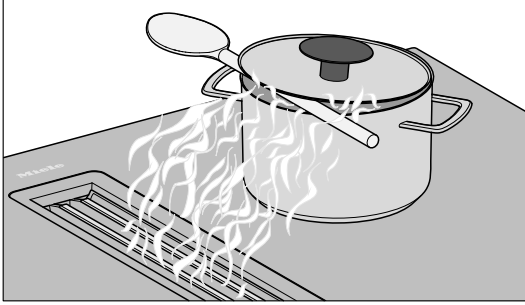
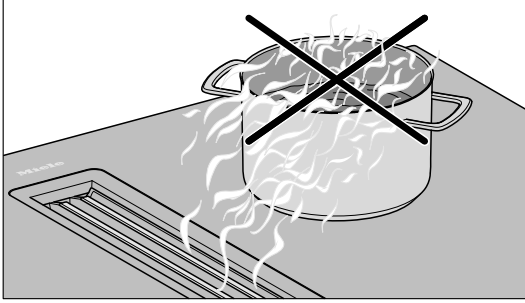
Hava tahliyesi önerileri

Faydalı bilgi: Hafif ila güçlü buharlar ve kokular için **1.** ile **3.** arası bir kademeyi (dav-lumbazın değiştirilmiş güç kademesi ayarında 9), çok güçlü buhar ve koku oluşu-munda, örneğin et mühürleme sırasında, Booster **B** kademesini seçiniz.



Faydalı bilgi: Buharlar için optimize edilmiş bir çıkışa sahip pişirme kaplarını "Tanı-tım" bölümündeki "Sonradan satın alınabilen aksesuarlar" kısmında bulabilirsiniz.

Yararlı bilgiler



Faydalı bilgi: Buhar çıkışı için optimize edilmiş bir pişirme kabı yoksa, 15 cm'den yüksek tencereelerde etkili hava tahliyesi için kapak ile tencere arasına bir tahta kaşık yerleştirebilirsiniz.

Ayarların görüntülenmesi

Ocağın gücü kapalıyken:

- ① ve $\overline{III}$ sensörü tuşlarına aynı anda, + sensörlü tuşu ve zamanlayıcı göstergesinde $P\mathcal{C}$ gösterilene dek dokununuz.

Birkaç saniye sonra zamanlayıcı göstergesinde dönüşümlü olarak $P:01$ (Program 01) ve $\mathcal{C}:01$ (Kod) yanıp sönmeye başlar.

Parametre ayarı

İki basamaklı parametre numaralarında önce onlar basamağı ayarlanmalıdır.

- Parametre görüntülenirken (örneğin $P:01$) + sensörlü tuşuna, istenen parametre numarası görünene kadar arka arkaya dokununuz veya rakam dizisinde ilgili rakama dokununuz.

Kod ayarı

- Kod gösterilirken (örneğin $\mathcal{C}:01$) + sensörlü tuşuna, istenen kod numarası görünene kadar arka arkaya dokununuz veya rakam dizisinde ilgili rakama dokununuz.

Ayarların kaydedilmesi

- Program görüntülenirken (ör. $P:01$), göstergeler sönüncüye kadar ① sensörlü tuşuna dokununuz.

Ayarların kaydedilmemesi

- Kod görüntülenirken (örneğin $\mathcal{C}:01$), göstergeler sönüncüye kadar ① sensörlü tuşuna dokununuz.

Ayarların değiştirilmesi

Parametre ¹		Kod	Ayarlar ²
P:01	Demo modu	C:00	Demo modu kapalı
		C:01	Demo modu açık ³
P:02	Güç yönetimi ⁴	C:00	Kapalı
		C:01	3.680 W
		C:02	3.000 W
		C:03	2.000 W
		C:04	1.000 W
P:03	Fabrika ayarı	C:00	Fabrika ayarları geri yüklenmez
		C:01	Fabrika ayarları geri yüklenir ⁵
P:04	Ocağın güç kademelerinin ayar aralığı	C:00	9 güç kademesi Ara kademe + Booster yok
		C:01	9 güç kademesi Ara kademe + Booster var ⁶
P:06	Sensörlü tuşlara dokunulduğunda onay sesi	C:00	Kapalı ⁷
		C:01	Düşük
		C:02	Orta
		C:03	Yüksek
P:07	Zamanlayıcı uyarı sesi	C:00	Kapalı
		C:01	Düşük
		C:02	Orta
		C:03	Yüksek
		C:04	En yüksek

Ayarların değiştirilmesi

Parametre ¹		Kod	Ayarlar ²
P:08	Çalıştırma kilidi	C:00	Çalıştırma kilidini sadece manuel etkinleştirme
		C:01	Çalıştırma kilidini otomatik etkinleştirme
P:09	Maksimum çalışma süresi	C:00	Güvenlik kademesi 0
		C:01	Güvenlik kademesi 1
		C:02	Güvenlik kademesi 2
P:10	Wi-Fi oturumu açma	C:00	etkin değil/devre dışı
		C:01	yapılandırma olmadan etkin
		C:02	etkin ve yapılandırılmış (seçilemez, bağlantının başarılı olup olmadığını gösterir)
		C:03	WPS butonu ile bağlantı mümkün
		C:04	Wi-Fi, varsayılan ayarlara (C:00) sıfırlanır
		C:05	Miele uygulaması olmaksızın ocak ve harici davlumbaz arasında doğrudan Wi-Fi bağlantısı (Con@ctivity)
P:12	Sensörlü tuşların tepki hızı	C:00	yavaş
		C:01	normal
		C:02	hızlı
P:15	Sabit tencere algılama	C:00	Sabit tencere algılama kapalı
		C:01	Sabit tencere algılama açık
P:16	Entegre davlumbazın Con@ctivity özelliği	C:00	Con@ctivity kapalı ⁸
		C:01	Con@ctivity açık

Ayarların değiştirilmesi

Parametre ¹		Kod	Ayarlar ²
P:17	Entegre davlumbazın çalışma modu	C:00	Baca bağlantısız işletim
		C:01	Baca bağlantılı işletim
P:18	Con@ctivity ¹⁰ başlatma ayarları	C:00	Her zaman devre dışı Con@ctivity ile başlatma
		C:01	Her zaman etkin Con@ctivity ile başlatma
		C:02	Son olarak ayarlanmış Con@ctivity durumu ile başlatma
P:19	Davlumbaz güç kademesi sayısı	C:00	3 güç kademesi + Booster
		C:01	9 güç kademesi + Booster

- ¹ Belirtilmeyen programların içeriği boştur.
- ² Fabrikada ayarlanmış olan varsayılan kod kalın harflerle basılmıştır.
- ³ Ocağın gücü açıldıktan sonra zamanlayıcı göstergesinde birkaç saniyelikine dE gösterilir
- ⁴ Yerel elektrik tedarikçisinin gerekliliklerini sağlamak için ocağın toplam gücü düşürülebilir.
- ⁵ Davlumbazın P:17 çalışma modundaki ayarlar, varsayılan fabrika ayarlarına geri getirilmez
- ⁶ Metinde ve tablolarda ara kademeler, daha iyi anlaşabilmeleri için rakamların arkasında bir nokta ile gösterilmiştir.
- ⁷ Açma/Kapama sensörlü tuşunun onay sesi kapatılamaz.
- ⁸ Tak ve Çalıştır işletimi: Düzgün işletim için Con@ctivity gereklidir.
- ⁹ Bu ayarlar etkisini sadece P:16 programında Con@ctivity etkinleştirilmişse gösterir.

Temizlik ve bakım ile ilgili güvenlik talimatları

⚠ Sıcak yüzeyler sonucu yangın tehlikesi.

Piştirme işlemi tamamlandıktan sonra ocağın tüm parçaları sıcak olabilir.

Ocağın gücünü kapatınız.

Ocağı temizlemeden önce soğumasını bekleyiniz.

Uygun olmayan temizlik ürünleri kullanılırsa veya ocak üzerindeki uygun olmayan temizlik ürünleri kalıntıları ısıtılırsa tüm yüzeyler değişime uğrayabilir veya renk değiştirebilir. Yüzeyler çiziklere karşı hassastır.

Ocağı temizlemeden önce yüzeylerin soğumasını bekleyiniz.

Temizlik ürünü kalıntılarını derhal temizleyiniz.

Aşındırıcı veya çizici temizlik maddeleri kullanmayınız.

⚠ Kirli yağ filtresi sonucu yangın tehlikesi.

Yağ filtresinde biriken yağ tutuşabilir.

Yağ filtresini düzenli olarak temizleyiniz.

⚠ Fan motoru nedeniyle yaralanma tehlikesi.

Davlumbaz etkinken fan motoru döner.

Ocağın gücünü kapatınız.

Etkin olması halinde gecikmeli kapatma döngüsünün tamamlanmasını bekleyiniz.

► Ocağı temizlemek için asla buharlı bir temizlik aleti kullanmayınız.

► Temizlik için sivri nesneler kullanmayınız.

Temizlik sıklığı

- Her kullanım öncesi:
Tüm ocağı ve piştirme kabının tabanını temizleyiniz.
- Her kullanım sonrası:
Tüm ocağı temizleyiniz.
- Haftada 1 kez:
Temizlik ürünü kalıntılarının yapışmasını önlenmek amacıyla, cam seramik yüzeyi Miele Cam Seramik ve Paslanmaz Çelik Temizleme Ürünü (bkz. "Sonradan satın alınabilen aksesuarlar" – "Bakım ve temizlik ürünleri" bölümü) veya piyasadan edinilebilir bir cam seramik temizleme ürünü ile temizleyiniz. Temizlik ürünü üreticisinin talimatlarını dikkate alınız.

Temizlik ve bakım

Cam seramik yüzeylerin temizlenmesi

Hafif kirlerin çıkarılması

- Cam seramik yüzeyin tamamını nemli, yumuşak bir temizlik bezi ve seyreltilmiş elde bulaşık deterjanı ile temizleyiniz. Temizlik ürünü üreticisinin talimatlarını dikkate alınız.

İnatçı kirlerin çıkarılması

- Tüm kaba kirleri nemli bir bez ile, yaşıymış kirleri de bir cam spatulası ile temizleyiniz.
- Cam seramik yüzeyi Miele Cam Seramik ve Paslanmaz Çelik Temizleme Ürünü (bkz. "Sonradan satın alınabilen aksesuarlar" – "Bakım ve temizlik ürünleri" bölümü) veya piyasadan edinebilir bir cam seramik temizleme ürünü ile temizleyiniz. Temizlik ürünü üreticisinin talimatlarını dikkate alınız.

Temizliğin tamamlanması

- Tüm temizlik ürünü kalıntılarını nemli bir bezle temizleyiniz.
- Her temizliğin ardından cam seramik yüzeyi kurulaınız.

Bulaşık makineleri için uygun parçalar

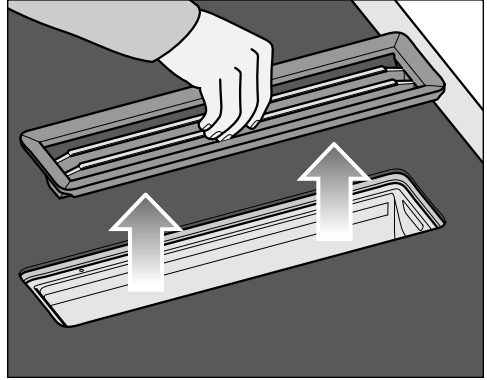
Ocağınızın çıkarılabilir parçalarını, aşağıda belirtilen şekilde temizleyebilirsiniz:

	Makine	Elde
Izgara kapak	X	X
Yağ filtresi	X	X
Damlama tepsi	X	X
Temizlik kapağı	X	X

Izgara kapak

Izgara kapağın çıkarılması

Izgara kapak zarar görebilir. Izgara kapağı, KMDA'dan yukarı doğru dik konumda çekerek çıkarınız.



- Izgara kapağı çubukların orta kısmından tutunuz.
- Izgara kapağı, yukarı doğru dik konumda çekerek çıkarınız.

Izgara kapağın elde temizlenmesi

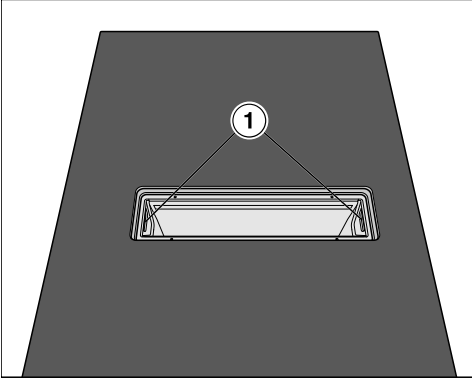
- Izgara kapağı bir bulaşık fırçasıyla, hafif bir elde bulaşık deterjanı katılmış ılık suda yıkayınız. Elde bulaşık deterjanını konsantre bir şekilde kullanmayınız.

Izgara kapağın bulaşık makinesinde yıkanması

- Izgara kapağı alt sepete mümkün olduğunca dik bir şekilde yerleştiriniz.
- Standart bir ev tipi bulaşık makinesi deterjanı kullanınız.
- Maksimum 55 °C yıkama sıcaklığı olan bir program seçiniz.

Yağ filtresi

Yağ filtresinin çıkarılması



- Izgara kapağı çıkarınız (“Temizlik ve bakım” – “Izgara kapağın çıkarılması” bölümü).
- Yağ filtresini, gömme kulplardan (1) tutarak dikkatli bir şekilde dışarı çıkarınız. Yağ filtresini eğik tutmamaya dikkat ediniz.
- Yağ filtresinin tabanında toplanmış olan sıvıyı dökünüz.

Yağ filtresinin elde yıkanması

- Yağ filtresini bir bulaşık fırçasıyla, hafif bir elde bulaşık deterjanı katılmış ılık suda yıkayınız. Elde bulaşık deterjanını konsantre bir şekilde kullanmayınız.

Bulaşık makinesinde yıkama ile ilgili uyarılar

Yağ filtresi aşırı sıcaklıklar nedeniyle deforme vs. olarak kullanılamaz hale gelebilir. Tavsiye edilen sıcaklığı aşmayan bir program seçiniz.

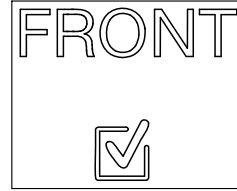
Bulaşık makinesinin kullanım kılavuzundaki bilgileri de dikkate alınız.

Deterjana bağlı olarak, filtrenin iç yüzeylerinde kalıcı renk değişikliği meydana gelebilir. Bu durum, yağ filtresinin fonksiyonunu olumsuz etkilemez.

Yağ filtresinin bulaşık makinesinde yıkanması

- Yağ filtresini filtre tabanı yukarıda olacak şekilde alt sepete yerleştiriniz. Püskürtme kolunun serbestçe dönebilmesine dikkat ediniz.
- Standart bir ev tipi bulaşık makinesi deterjanı kullanınız.
- Maksimum 65 °C yıkama sıcaklığı olan bir program seçiniz.

Yağ filtresinin takılması



Yağ filtresinin ön yüzeyinde bir sembol bulunur.

- Yağ filtresini, sembol tezgahın ön tarafına bakacak şekilde yerleştiriniz.

Yağ filtresinin değiştirilmesi

Düzenli kullanım ve temizlik sonucunda filtre yüzeyleri aşınabilir.

Herhangi bir hasar tespit ettiğinizde, yağ filtresini değiştiriniz.

Yağ filtresini Miele müşteri hizmetlerinden (bu kullanım kılavuzunun sonuna bakınız) satın alabilirsiniz.

Yağ filtresi çalışma saati sayacının sıfırlanması

Yağ filtresini temizledikten sonra çalışma saati sayacını sıfırlayınız.

- Sensörlü  tuşuna 3 saniye boyunca dokununuz.

Sensörlü tuş söner.

Temizlik ve bakım

Koku filtresi (sadece yönlendirmeli baca bağlantısız işletim veya tak-çalıştır modu için)

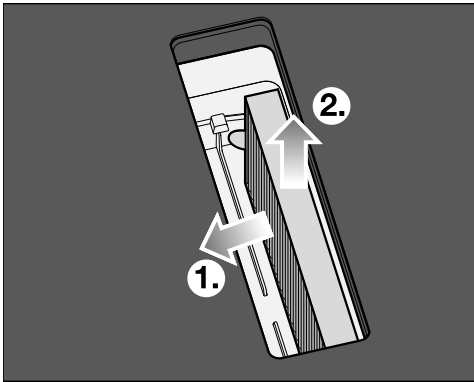
Koku filtresinin değiştirilmesi (sadece yönlendirmeli baca bağlantısız işletim veya tak-çalıştır modu için)

120 çalışma saatinden sonra koku filtresi değiştirilmelidir.  sensörlü tuşu görürtülür.

Bu kullanım kılavuzunda belirtilen KM-DA modelleri için uygun koku filtreleri:

- DKF 35-P
- DKF 35-S

- Izgara kapağı çıkarınız (“Temizlik ve bakım” – “Izgara kapağın çıkarılması” bölümü).
- Yağ filtresini çıkarınız (“Temizlik ve bakım” – “Yağ filtresinin çıkarılması” bölümü).



- Koku filtresini çıkarınız.

Koku filtresi çalışma saati sayacının sıfırlanması (sadece yönlendirmeli baca bağlantısız işletim veya tak-çalıştır modu için)

Resirkülasyon ünitesinin kullanım kılavuzu ve montaj talimatında koku filtresine yönelik çalışma saati sayacının etkinleştirilmesi gerektiği belirtilmiştir. Burada buna gerek yoktur.

Koku filtresi sembolü , davlumbaz baca bağlantılı işletimde çalıştırıldığında da görürtülür.

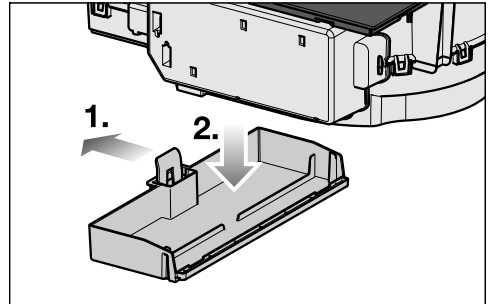
-  sensörlü tuşuna 3 saniye dokununuz.

Sensörlü tuş söner.

Davlumbaz damlama tepsisinin temizlenmesi

Dökülen veya taşan sıvıların davlumbazın içine girmesi durumunda damlama tepsisini temizleyiniz.

- Yağ filtresini çıkarınız ve “Temizlik ve bakım” – “Yağ filtresi” bölümünde açıklandığı şekilde temizleyiniz.



- Plastik kolu, damlama tepsisi aşağı doğru çekilip çıkarılabilene ② kadar sola doğru ① bastırınız.
- Sıvıyı dökünüz.
- Damlama tepsisini temizleyip kurulayınız.

- Davlumbazın iç kısmında erişilebilen yerleri temizleyiniz ve kurulayınız.
- Damlama tepsisini tekrar gövdeye tespit ediniz.
- Yağ filtresini tekrar takınız ve ızgara kapağı tekrar üzerine oturtunuz.

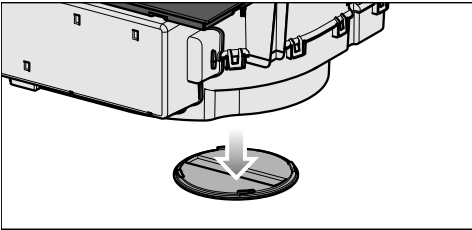
Davlumbaz gövdesinin iç kısmının temizlenmesi

- Yağ filtresini çıkarınız (bkz. “Temizlik ve bakım” – “Yağ filtresinin çıkarılması” bölümü).
- Gövde içinde erişilebilen yerlerde birikmiş olan yağları temizleyiniz.

Fan ünitesinin iç kısmının temizlenmesi

Dökülen veya taşan sıvıların davlumbazın içine girmesi durumunda, fan ünitesinin iç kısmını temizleyiniz.

- Davlumbaz damlama tepsisini temizleyiniz (bkz. “Temizlik ve bakım” – “Davlumbaz damlama tepsisinin temizlenmesi” bölümü).
- Sıvıları toplamak için temizlik kapağının altına bir kap yerleştiriniz.



- Temizlik kapağını sola doğru çeviriniz.
- Sıvıyı boşaltınız.
- Temizlik kapağını sağa doğru çevirebildiğiniz kadar çeviriniz.

Uygun olmayan temizlik ürünleri

Yüzeylerin zarar görmesini önlemek üzere temizlik için şu ürünleri kullanmayınız:

- Soda, alkali, amonyak, asit veya klorür içeren temizlik ürünleri
- Leke ve pas sökücüler
- Aşındırıcı temizlik ürünleri, örneğin ovma tozu, ovma kremi, ovma macunu
- Çözücü içeren temizlik ürünleri
- Bulaşık makinesi temizleyici
- Izgara ve fırın spreyleri
- Aşındırıcı sert fırçalar
- Kir silgileri
- Süngerler

Sorunların giderilmesi

Arızaların ve hataların çoğunu kendiniz giderebilirsiniz. Çoğu durumda yetkili servisi çağırarak zorunda kalmayacağınızdan zaman ve masraftan tasarruf edersiniz.

www.miele.com.tr/support/customer-assistance adresinde arızaların kullanıcı tarafından giderilmesine ilişkin ek bilgiler bulabilirsiniz.



Göstergelerdeki/ekrandaki bildirimler

Problem	Sebebe ve Çözüm
Zamanlayıcı göstergesinde, dönüşümlü olarak Err ve 30 yanıp sönüyor ve bir uyarı sesi duyuluyorsa?	Ocağın elektrik bağlantısı yanlış yapılmıştır. ■ Ocağın elektrik bağlantısını kesiniz. ■ Yetkili servisi çağırınız. Ocak, bağlantı şemasına uygun olarak bağlanmalıdır.
Bir ocak bölmesi göstergesinde U sembolü yanıyor veya ayarlanan güç kademesi ya da R ile dönüşümlü olarak yanıp sönüyorsa?	Ocak bölmesi üzerinde pişirme kabı yoktur. Ocak bölmesi üzerinde uygun olmayan bir pişirme kabı vardır. Yerleştirilen pişirme kabının taban çapı çok küçüktür. Uygun bir pişirme kabı ocak bölmesinden kaldırılmıştır. Üstüne pişirme kabı yerleştirilmediğinde veya uygun olmayan bir pişirme kabı yerleştirildiğinde, ocak bölmesinin gücü 3 dakika sonra otomatik olarak kapatılır. ■ 3 dakika içerisinde uygun bir pişirme kabı koyunuz. U söner. Pişirme işlemi, daha önce yapılmış ayarlar ile başlatılır/devam ettirilir. ■ Başka bir pişirme kabı ve/veya pişirilecek malzeme kullanırsanız, ayarları buna göre uyarlayınız.
Ocağın gücü açıldıktan veya herhangi bir sensörlü tuşa dokunulduktan sonra, zamanlayıcı göstergesinde birkaç saniye için LOC görülüyorsa?	Çalıştırma kilidi etkindir. ■ Çalıştırma kilidini devre dışı bırakınız (bkz. “Kullanım” – “Çalıştırma kilidinin devre dışı bırakılması” bölümü). Kilitleme özelliği etkindir. ■ Kilitleme özelliğini devre dışı bırakınız (bkz. “Kullanım” – “Kilitleme özelliğinin devre dışı bırakılması” bölümü).

Problem	Sebeup ve Çözüm
Ocağın gücü açıldıktan sonra, zamanlayıcı göstergesinde kısa bir süre için dE görülüyorsa? Ocak bölmeleri ısınmıyorsa?	Ocak demo modunda bulunuyordur. Ocak üzerinde pişirme kabı bulunmalıdır. ■ Ocağın gücünü açınız ■ Ardından 0 ve 2 sensörlü tuşlarına, zamanlayıcı göstergesinde dE ile OFF dönüşümlü olarak yanıp sönmeye başlayınca dek aynı anda dokununuz.
Ocağın gücü otomatik olarak kapandı. Tekrar açıldığında Açma/Kapama ① sensörlü tuşunun üzerinde C görülüyor.	Bir veya birden fazla sensörlü tuşun üstü parmak teması, taşan yemekler veya üstüne bırakılmış nesneler sonucu kapanmıştır. ■ Kirleri temizleyiniz ve/veya nesneleri kaldırınız (bkz. “Tanıtım” – “Emniyet kapatması” bölümü).
Zamanlayıcı göstergesinde, bu tabloda belirtilmeyen bir bildirim gösteriliyorsa?	Elektronik sistemde bir hata oluşmuştur. ■ Ocağın elektrik beslemesini yaklaşık 1 dakikalığına kesiniz. ■ Elektrik beslemesi tekrar oluşturulduktan sonra sorun devam ediyorsa, yetkili servisi çağırınız.

Beklenmedik çalışma şekli

Problem	Sebeup ve Çözüm
9. güç kademesi, bağlı olan ocak bölmesinde de 9. güç kademesi ayarlandığında otomatik olarak düşürülüyorsa?	Bağlı ocak bölmelerinin aynı anda 9. güç kademesinde çalışmaları halinde, mümkün olan toplam güç aşılır. ■ Başka bir ocak bölmesi kullanınız.
Bir ocak bölmesinin veya ocağın tamamının gücü otomatik olarak kapanıyorsa?	Çalışma süresi çok uzundu. ■ Ocağın veya ocak bölmesinin gücünü tekrar açınız (bkz. “Tanıtım” – “Emniyet kapatması” bölümü). Aşırı ısınma koruması devreye girmiştir. ■ Ocağın soğumasını bekleyiniz. ■ Aşırı ısınmanın nedenini gideriniz (bkz. “Tanıtım” – “Aşırı ısınmaya karşı koruma” bölümü). ■ Ocağın çalışmasını kontrol ediniz. ■ Sorun devam ediyorsa, yetkili servisi çağırınız.

Sorunların giderilmesi

Problem	Sebeup ve Çözüm
Ocak ayarlanan güç kademesinde normal bir şekilde çalışmıyorsa?	Aşırı ısınmaya karşı koruma devreye girmiştir. ■ Ocağın soğumasını bekleyiniz. ■ Aşırı ısınmanın nedenini gideriniz (bkz. "Tanıtım" – "Aşırı ısınmaya karşı koruma" bölümü). ■ Ocağın çalışmasını kontrol ediniz. ■ Sorun devam ediyorsa, yetkili servisi çağırınız.
Booster kademesi vak-tinden önce iptal edildi-se?	Aşırı ısınmaya karşı koruma devreye girmiştir. ■ Ocağın soğumasını bekleyiniz. ■ Aşırı ısınmanın nedenini gideriniz (bkz. "Tanıtım" – "Aşırı ısınmaya karşı koruma" bölümü). ■ Ocağın çalışmasını kontrol ediniz. ■ Sorun devam ediyorsa, yetkili servisi çağırınız.

Memnun etmeyen sonuçlar

Problem	Sebeup ve Çözüm
Hızlı kaynatma (pişirme) otomatığı açıkken pişirme kabının içeriği kaynamıyorsa?	Büyük miktarda yemek ısıtılmaktadır. ■ En yüksek güç kademesinde pişiriniz ve ardından manuel olarak kademeyi düşürünüz. Pişirme kabı ısıyı kötü iletmektedir. ■ Isıyı daha iyi ileten bir pişirme kabı kullanınız.
Davlumbazın çekiş gücü düşük.	Baca bağlantısız işletim modu ayarlanmıştır. ■ Entegre davlumbazın çalışma modunu (P:17) baca bağlantılı işleme (C:01) değiştiriniz (bkz. bölüm "Ayarların değiştirilmesi").

Genel sorunlar veya teknik arızalar

Problem	Sebeup ve Çözüm
Ocak veya ocak bölme-leri çalıştırılmıyorsa?	Ocağa elektrik gelmiyordur. ■ Elektrik sigortasının atıp atmadığını kontrol ediniz. Uzman bir elektrikçi veya Miele yetkili servisini çağırınız (bkz. Tip etiketi). Belli koşullar altında teknik bir arıza ortaya çıkmıştır. ■ Ocağın elektriğini yaklaşık 1 dakika için kesiniz, bunun için: – ilgili sigortanın şalterini kapatınız veya vidalı sigortayı yuvasından tamamen çıkartınız veya – kaçak akım devre kesiciyi kapatınız. ■ Eğer sigortayı ve kaçak akım devre kesiciyi tekrar taktıktan/çevirdikten veya vidalı sigortayı yuvasına tekrar taktıktan sonra ocak yine çalışmazsa, yetkili servisi çağırınız.
Yeni bir ocağın kullanılması sırasında koku ve duman oluşuyor.	Metal bileşenler bir bakım maddesi ile korunmuştur. Ocak ilk kez çalıştırıldığında bundan dolayı koku ve muhtemelen duman oluşur. İndüksiyon bobinlerinin malzemesi de ilk birkaç saat kullanımda koku verir. Takip eden her kullanım ile bu koku azalır ve sonunda tamamen kaybolur. Koku ve çıkması muhtemel duman hatalı bir bağlantıya veya cihaz arızasına işaret etmez ve sağlığa zararlı değildir.
Ocağın gücü kapatıldıktan sonra bir çalışma sesi duyuluyor.	Fan, ocak soğuyuncaya kadar çalışmaya devam eder ve daha sonra otomatik olarak kapanır.
Davlumbazın içine sıvı girdiyse?	Dökülme veya taşma sonucu ızgara kapaktan davlumbazın içine sıvı girmiştir. Bu durumda yağ filtresi tabanı ve damlama tepsisi birlikte toplam yaklaşık 800 ml sıvıyı tutar. ■ Davlumbazın gücünü kapatınız. ■ Yağ filtresini, damlama tepsisini, gövdenin iç kısmını ve fan motoru bölmesini temizleyiniz (bkz. bkz. "Temizlik ve bakım" bölümü). ■ Sadece yönlendirmeli baca bağlantısız işletim veya tak-çalıştır modu için: Koku filtresini değiştiriniz (bkz. bölüm "Temizlik ve bakım", kısım "Koku filtresinin değiştirilmesi").

Sorunların giderilmesi

Problem	Sebeup ve Çözüm
Çekiş gücü kötüleştiyse? Çekiş sesi arttıysa?	Davlumbazın içine yabancı maddeler (örneğin bir bez) çekilmiştir. ■ Davlumbazın gücünü kapatınız. ■ Yağ filtresini çıkarınız (“Temizlik ve bakım” – “Yağ filtresinin çıkarılması” bölümü). ■ Yağ filtresinin içindeki yabancı maddeleri çıkarınız.
 sensörlü tuşu yanmıyorsa?	Koku filtresi değiştirilmelidir. ■ Koku filtresini değiştiriniz (bkz. “Temizlik ve bakım” – “Koku filtresinin değiştirilmesi” bölümü). ■ Ardından çalışma saati sayacını sıfırlayınız (bkz. “Temizlik ve bakım” – “Koku filtresi çalışma saati sayacının sıfırlanması” bölümü).
 sensörlü tuşu yanmıyorsa?	Yağ filtresi temizlenmelidir. ■ Yağ filtresini, “Temizlik ve bakım” – “Yağ filtresi” bölümünde açıklandığı şekilde temizleyiniz.
 sensörlü tuşu yanmıyorsa?	Entegre davlumbazın Con@ctivity fonksiyonu kalıcı olarak devre dışıdır. ■ Programlamada, entegre davlumbazın Con@ctivity fonksiyonu etkinleştiriniz (bkz. “Ayarların değiştirilmesi” bölümü).

www.miele.com/service adresinde, arızaların kullanıcı tarafından giderilmesine ve Miele yedek parçalarına ilişkin bilgiler sunulmaktadır.

Arızalarda iletişim

Kendi başınıza gideremediğiniz arızaları, örneğin Miele bayiinize veya Miele yetkili servisine bildiriniz.

Miele Müşteri Hizmetleri için www.miele.com/service adresinden randevu talebinde bulunabilirsiniz.

Miele müşteri hizmetlerinin iletişim bilgilerini bu dokümanın sonunda bulabilirsiniz.

Müşteri hizmetlerinin cihazın model tanımına ve seri numarasına (SN) ihtiyacı olacaktır. Her iki bilgiyi de tip etiketinde veya “Kullanım” – “Ocak bilgileri” bölümünde bulabilirsiniz.

Tip etiketi

Buraya, cihazla birlikte verilen tip etiketini yapıştırınız. Model tanımının bu dokümanın arka yüzündeki bilgiler ile uyuşmasına dikkat ediniz.

Garanti

Garanti süresi 2 yıldır.

Bu konuda daha fazla bilgiyi cihazla birlikte verilen garanti şartları kitapçığından edebilirsiniz.

Teknik veriler

Teknik veriler

Wi-Fi modülünün frekans bandı	2,400 GHz – 2,4835 GHz
Wi-Fi modülünün iletim gücü	≤ 100 mW
Kapalı durumda güç tüketimi	≤ 0,5 W
Ağ bağlantılı hazırda bekleme modunda güç tüketimi	≤ 2 W
Kapalı duruma otomatik geçiş süresi	10 Min.
Ağ bağlantılı hazırda bekleme moduna otomatik geçiş süresi	10 Min.

Ürün veri sayfaları

Takip eden sayfalarda bu kullanım kılavuzu ve montaj talimatında açıklanan modellerin veri sayfaları verilmiştir.

Elektrikli ev tipi ocaklarla ilgili bilgiler

66/2014 sayılı yönetmelik (Avrupa Normu) uyarınca

MIELE	
Model adı/-tanımlayıcısı	KMDA 7676-1/7876-1
Ocak tipi	Ankastre
Pişirme bölgesi ve/veya alanlarının sayısı	4
Daire şeklindeki pişirme bölgeleri veya alanlar için elektrikli pişirme bölgelerinin işe yarayan yüzeylerinin çapı Daire şeklinde olmayan pişirme bölgeleri veya alanlar için pişirme bölgelerinin işe yarayan yüzeylerinin en ve boyu	1. = 230x460 mm 2. = 230x460 mm
Pişirme bölgesi veya alanı başına düşen ve kilo bazında hesaplanan enerji tüketimi (EC _{electric cooking})	1. = 180,1 Wh/kg 2. = 180,7 Wh/kg
Ocak başına düşen ve kilo bazında hesaplanan enerji tüketimi (EC _{electric hob})	180,4 Wh/kg
- PowerFlex XL pişirme alanı / sol / İndüksiyon	
- PowerFlex XL pişirme alanı / sağ / İndüksiyon	

Ev tipi davlumbaz veri sayfası

65/2014 ve 66/2014 sayılı yönetmelik (Avrupa Normu) uyarınca

MIELE	
Model adı/-tanımlayıcısı	xxx

Yıllık enerji tüketimi (AEC _{hood})	31,3 kWh/Yıl
Enerji Verimliliği Sınıfı	A+
Enerji Verimliliği Endeksi (EEI _{hood})	37,8
Sıvı dinamiği verimliliği (FDE _{hood})	35,6
Sıvı dinamiği verimlilik sınıfı	
A (en verimli) dan G (en az verimli)	A
Aydınlatma Verimliliği (LE _{hood})	0,0 lx/W
Aydınlatma Verimlilik Sınıfı	
A (en verimli) dan G (en az verimli)	NA
Yağ süzme verimliliği	95,1%
Yağ süzme verimlilik sınıfı	
A (en verimli) dan G (en az verimli)	A
En verimli noktada ölçülen hava akımı	321,3 m³/h
Hava akımı (asgari hız)	205 m³/h
Hava akımı (azami hız)	533 m³/h
Hava akımı (yoğun- veya destekli ayar)	606 m³/h
Azami hava akımı (Q _{max})	605,0 m³/h
En verimli noktada ölçülen hava basıncı	490 Pa
A-ağırlıklı ses gücü emisyonları (asgari hız)	41 dB
A-ağırlıklı ses gücü emisyonları (azami hız)	64 dB
A-ağırlıklı ses gücü emisyonları (yoğun veya destekli ayar)	68 dB
En verimli noktada ölçülen elektrik gücü	122,7 W
Hazır bekleme modunda ölçülen güç tüketimi (P _s)	0,22 W
Aydınlatma sisteminin nominal değeri	W
Aydınlatma sisteminin pişirme yüzeyleri üzerindeki ortalama aydınlatması	lx
Zaman artırma faktörü	0,7

Uygunluk Beyanı

Miele, bu indüksiyonlu cam seramik ocağın 2014/53/AB Direktifine uygun olduğunu beyan eder.

AB Uygunluk Beyanı'nın tam metni aşağıdaki internet adreslerinden birinden edinelebilir:

- miele.com.tr adresinde Ürünler/Karşıdan İndirmeler sayfasından
- <https://miele.com.tr/kilavuzlar> adresindeki Servis, Bilgi talebi sayfasından ürün adı veya seri numarası girilerek

Satış ve Pazarlama Şirketinin Adresi:

Miele Elektrikli Aletler Dış Ticaret ve Pazarlama Ltd. Şti
Fatih Sultan Mehmet Mah. Poligon Cad. Buyaka 2 Sitesi
C Kule 2. Blok, No.8/B Kat 1
34771 Tepeüstü-Ümraniye / İstanbul
Türkiye

Müşteri Hizmetleri: 444 11 22

E-Mail: info@miele.com.tr

Internet: www.miele.com.tr

EEE yönetmeliğine uygundur

Üretici Adresi:

Almanya
Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh

KMDA 7676-1 FL

tr-TR

M.-Nr. 13 021 010 / 00 / 002